



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito Legal: CS 6 - 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:
Avda. Cernuda y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

MARTES, 20 JULIO 1971. — AÑO XXXIV. — N.º 10.166 — PRECIO: 4 PESETAS

VIGUETAS



Av. Pío XII, s/n. Tel. 569. VILLARREAL

El Caudillo entregó los títulos a las empresas modelo y productores ejemplares



El acto celebrado en El Pardo con motivo del 18 de Julio

En La Granja se celebró la recepción ofrecida por el Jefe del Estado

MADRID, 19 (Pyresa).— Durante la mañana del domingo en el Palacio de El Pardo, se celebró el acto de entrega, por Su Excelencia el Jefe del Estado, de los títulos y diplomas a las empresas modelo y productores ejemplares.

Tras unas palabras del Secretario General de la Organización Sindical, Sr. Martín Villa, el Caudillo hizo entrega, personalmente, de todos los títulos.

Finalmente, Su Excelencia el Jefe del Estado pronunció unas emotivas palabras de felicitación a todos los galardonados, agradeciendo su esfuerzo y sacrificio. Al acto asistieron los Ministros Secretario General, don Torcuato Fernández Miranda; de Relaciones Sindicales, don Enrique García Rama; de Comercio, don Enrique Fontana Codina; de Trabajo, don Licinio de La Fuente; de Agricultura, don Tomás Allende y García Baxter; y de Información y Turismo don Alfredo Sánchez Bella.

PALABRAS MARTIN VILLA

El Secretario General de la Organización Sindical comenzó así su discurso:

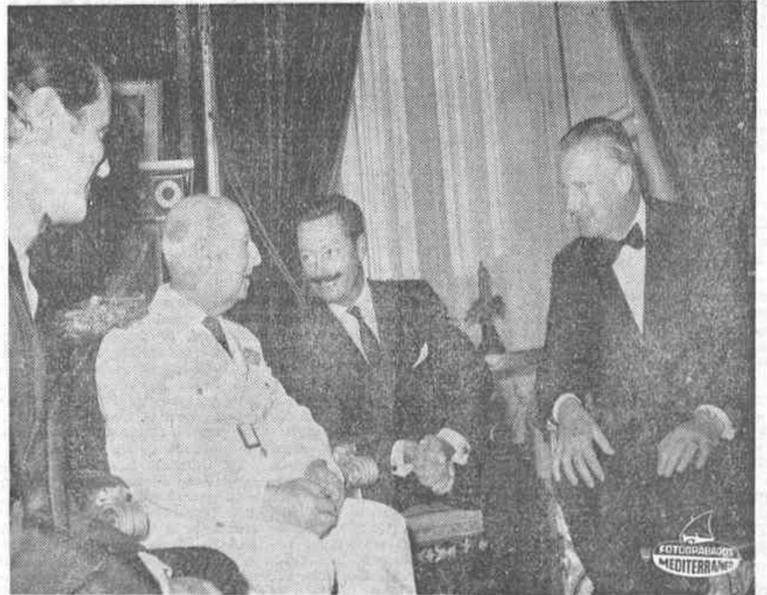
« Señor: En el acontecer diario de un país que, laboriosa y calladamente, va ganando el progreso social por medio del desarrollo económico, el 18 de julio es, más que una fiesta, una fecha para la reflexión y la esperanza. Porque en el calendario de la era que instauró vuestro régimen, hoy es como el día primero de cada año.

Este acto es, frente a la apariencia formal, siempre distinto. Sólo permanece igual, inmutable, el espíritu que le anima. Y con el espíritu, la renovación de un homenaje a vuestra persona, para expresar nuestra identificación con vuestras ideas y el reconocimiento de un sindicalismo que, por ser extraño misma del régimen que creasteis, quiere ser también la mejor de vuestras reservas en la adhesión, en el efecto y en la admiración hacia quien, por haber nacido jefe, sabe mejor que nadie lo que significa servir.

Cuando, en éste 18 de julio, comenzamos la alborozada andadura de un nuevo año que será, Dios lo quiera cómo los anteriores activo y pujante, el sindicalismo español desea ofrecer, junto al ejemplo que hoy consagrais con la entrega de unos títulos que reconocen virtudes excepcionales, el fruto de un año decisivo para el mundo de la producción y del trabajo, en el

Pasa a la Pág. 11

Entrevista Franco-Agnew



MADRID. — El Jefe del Estado español Generalísimo Franco, ha recibido en audiencia en el Palacio de El Pardo, al Vicepresidente de los Estados Unidos, Spiro Agnew. Asistieron a la entrevista el Ministro español de Asuntos Exteriores y los embajadores en Madrid y Washington. ABAJO, el Vicepresidente de los Estados Unidos, junto con el Vicepresidente del Gobierno español, escucha los himnos nacionales de los dos países, a su llegada al aeropuerto de Barajas. — (Fotos CIFRA GRAFICA)

El Príncipe de España recibió al Vicepresidente de los E. U.

Que terminado su visita oficial a España, hoy marchará a la Costa del Sol

MADRID, 19 (Caja).— El Vicepresidente de los Estados Unidos, Spiro Agnew, tras entrevistarse a primera hora de la mañana en el Palacio de la Zarzuela con el Príncipe de España, visitó en su despacho oficial al Vicepresidente del Gobierno, Almirante Carrero Blanco.

La entrevista con el Almirante Carrero, que se inició poco antes de las once de la mañana, se prolongó durante más de una hora y en ella se abordaron temas de mutuo interés.

Asistieron a la misma los embajadores respectivos en Washington y Madrid, Jaime de Argüelles y Robert Hill, respectivamente, y el jefe del Gabinete del Vicepresidente estadounidense.

Con la visita al Vicepresidente del gobierno español ha finalizado la visita oficial del Vicepresidente Arnew a España que, como se recordará, se inició el pasado sábado, a las seis de la tarde.

El Sr. Arnew y emprenderá viaje mañana, desde la base aérea de Torrejón, con destino al complejo deportivo de Sotogrande, sobre la costa del sol, en la provincia de Cádiz.

Durante la jornada de hoy en Madrid, el Vicepresidente estadounidense jugará una partida de golf en un club privado de los alrededores de la capital y cenará en la embajada de los Estados Unidos.

LA VISITA EN LA PRENSA INTERNACIONAL

WASHINGTON, 19 (Efe).— La estancia del Vicepresidente, Spiro Arnew, en España, y su asistencia a la fiesta de La Granja en conmemoración del 36 aniversario del Alzamiento Nacional, es noticia que coincide hoy en publicar la mayoría de los periódicos norteamericanos, algunos en primera página.

En crónica de su corresponsal en Madrid, Miguel Acoca, ilustrada con fotografía, "The Washington Post" de la capital federal señala que "Arnew es el más alto funcionario norteamericano que hasta ahora ha asistido a las celebraciones de la fiesta nacional" española.

Coincidiendo con otros periódicos, el "Post" afirma que las visitas de personalidades norteamericanas a España desde que Richard Nixon viajó a Madrid el otoño pasado "parecen encaminadas a resaltar la imagen de Franco ante los ojos del mundo y a demostrar que la administración Nixon aprueba su régimen".

"The Sun", de Baltimore, abre la primera página de su número de hoy con una fotografía que encabeza una crónica desde Madrid firmada por Peter Kumpka que, coincidiendo con el "Post", dice que "el permanente flujo de visitantes oficiales norteamericanos".

Pasa a la Pág. 11

Pasa a la Pág. 10

LOPEZ BRAVO llega a Atenas

Sostendrá conversaciones con altas personalidades del Gobierno griego

ATENAS, 19 (EFE).— El Ministro de Asuntos Exteriores español, Gregorio López Bravo, ha llegado a Atenas en visita oficial de tres días, durante la cual celebrará conversaciones con diversas autoridades del Gobierno griego.

EN VISITA OFICIAL

extraños a la integración europea y es por esta razón que nuestra cooperación bilateral es de las más importantes».

RECIBIDO POR EL JEFE DEL GOBIERNO

ATENAS, 19 (EFE).— El Ministro español de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, fue recibido esta tarde por el jefe del gobierno griego, Geor-



LOPEZ BRAVO

ge Papadopoulos. A la entrevista que duró casi una hora, asistieron también el Subsecretario griego de Asuntos Exteriores y el embajador español en Atenas.

Por la noche, el Jefe del gobierno griego y Ministro de Defensa y de Asuntos Exteriores de Grecia, Georges Papadopoulos, ofreció una cena en honor del Sr. López Bravo en el hotel King George. A ella han asistido el Viceprimer Ministro y Ministro del Interior Sr. Pattakos; el Secretario de Estado para Asuntos Exteriores, Sr. Xanthopoulos Palamas y altas personalidades de la vida social política y cultural de Grecia. Por parte española asistieron también a la cena el director General de política exterior, Sr. Rodríguez Porrero; el Embajador de España en Atenas, Sr. Aniel-Quiruga; el Director del gabinete técnico del Ministro español de Asuntos Exteriores, Sr. Martínez Caro y todo el personal de la embajada española.

Escoga la funda que desee para **TAPIZAR SU COCHE** en 20 minutos la colocaremos. Avda. Rey D. Jaime 98 (Frente Instituto). Telf. 216452

El ministro británico de Defensa, en Malta

LA VALETA, 19. (Efe -Reuter).— El Secretario de Defensa británico Lord Carrington, ha llegado hoy a La Valeta para celebrar conversaciones con el primer Ministro de Malta, Dom Mintoff, sobre el futuro de las medidas financieras y la defensa británica en esta isla.

Carrington viene acompañado por Lord Balmie, Ministro de Estado para la Defensa, altos consejeros y autoridades.

Lord Carrington no hizo declaraciones a su llegada al aeropuerto.

A SU REGRESO A LA CASA BLANCA

“líderes” republicano y demócrata del Congreso sobre su visita a Pekín

El parlamento de Tapeh dirige un llamamiento al Presidente USA para que desista de su proyectado viaje

Washington y Tokio tratarán de mantener a la China nacionalista como miembro de la ONU

WASHINGTON, 19 (Efe).— El Presidente Nixon ha vuelto a la Casa Blanca, tras su estancia de dos semanas en California, y se entrevistará hoy lunes con los dos líderes del Senado, su gabinete y asesores particulares, reuniones de donde posiblemente saldrá una nueva orientación de su política exterior asiática.

El Presidente tendrá una semana muy ocupada con las discusiones con sus asesores y secretarios del Gobierno, en las que indudablemente se hablará de su anunciado viaje a China antes de mayo de 1972, se refiere en "Washington Post" de hoy. El Secretario de Estado ha can-

celado su prevista visita a Londres en esta semana, con objeto de permanecer junto al Presidente y explicar a los congresistas y diplomáticos la iniciativa presidencial de visitar China.

Se especula con la posibilidad de una nueva de prensa presidencial, anunciada oficialmente anoche, aunque no se ha confirmado aún ni la hora ni el día de esta semana. Oleadas de especulaciones y manifestaciones se han provocado en los Estados Unidos, con motivo de la visita a China. El líder de la minoría republicana, ha manifestado que este viaje motivará el abandono de Vietnam de las tropas de combate americanas antes de

mayo de 1972, aunque no se espera que cese el mantenimiento de una fuerza que apoye los compromisos que Estados Unidos tiene contraídos en el Vietnam y en el Sureste Asiático con sus aliados.

El líder de la mayoría demócrata se ha mostrado conforme con la decisión presidencial y ha hablado, lo mismo que su compañero republicano, de que es indudable que el inesperado y nuevo plan de paz, propuesto por Hanoi el pasado 1 de julio en París, estaba incluido por Pekín.

No obstante, ninguno de los dos líderes ha expresado la manera que Pekín influyó en los norvietnamitas. Manófilo incluso ha hablado de

que el plan de paz estaba previsto para antes del anuncio y que contra la aprobación de Pekín y Moscú. Ha añadido de que China y Rusia, aparentemente, están haciendo enormes esfuerzos desde abril de este año para poner fin a la guerra de Indochina.

NIXON INFORMA A LOS "LIDERES" DEL CONGRESO

WASHINGTON, 19 (Efe).— Richard Nixon estuvo hoy reunido durante hora y media con los "líderes" republicano y demócrata

Pasa a la Pág. 11

Los Príncipes de España llegan a Portugal

Pasarán unas cortas vacaciones en la residencia de sus padres los Condes de Barcelona

LISBOA, 19 (Efe).— A las 2,25 de la tarde, procedente de Madrid, a bordo de un avión especial "Convair", llegaron al aeropuerto de esta capital los Príncipes de España don Juan Carlos y doña Sofía, con el fin de visitar una semana en "Villa Giralda", en Estoril, residencia de sus padres los Condes de Barcelona.

Acudieron a esperarle la Condesa de Barcelona y los Infantes Felipe, Elena y Cristina, además del Embajador español, señor Jiménez Arnan, con alto personal de su misión.

Seguidamente los Príncipes pasaron al salón de honor del Aeropuerto, donde el Embajador les presentó a los componentes de su Embajada, quienes cumplimentaron a los Príncipes.

Noticias de la Ciudad



AYER EN LA CIUDAD
Dos buenos días veraniegos. Tanto el domingo como el lunes, aunque con fuerte calor, el tiempo fue magnífico en todos los aspectos, como base propicia para gozar de él.

La gran significación del domingo en Castellón subrayada por distintos actos, comenzando por el de la inauguración del paso a nivel inferior de la vía férrea, que constituye uno de esos logros que por la comodidad que representa y el servicio que ha de prestar, todos esperábamos ansiosamente. Después se celebró una misa en la Catedral y más tarde la tradicional recepción.

Ayer comenzó la semana con activo mercado extraordinario, con verdadero gentío y ampliamente extendido por su habitual emplazamiento. La vida en la ciudad señaló los niveles ya habituales de gran animación propios de la época.

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

VISITAS
El Excmo. Sr. D. Juan Alzpurúa Azqueta, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, una vez despachados los asuntos oficiales, recibió ayer las siguientes visitas:

Don José Prefaci Gasco, Delegado Regional de Hidroeléctrica Española, acompañado por don Carlos Molina Mora, Ingeniero Director de Hidroeléctrica en Castellón, y de don Luis Lozano; Ilmo. Sr. D. Pedro Bofias Padró, Delegado Provincial del Ministerio de Agricultura, acompañado del Secretario de la Delegación; Ingeniero Jefe del Servicio de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural; Sr. Agente de Zona de Extensión Agraria y Sres. Agentes Comarcales del S.E.A., de Morella, San Mateo, Vinaroz, Torreblanca, Vall D'Alba, Castellón, Lucena, Villarreal, Nules, Segorbe, Viver, y Montañanos.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias:

CALDERON, Colón, 31.
MARTINEZ, Ramón Lull, 41.
MATUTANO, Navarra, 49.

CUPON PRO-CIEGOS

PREMIADO AYER

colowall®

EXPORTADORES CERAMICA

Se ofrece experto comercio exterior.
Razón: DOPO, Mtro. Ripollés, 30

IMPORTANTE MATADERO FRIGORIFICO

Con industrias afines
DE AMBITO E INTRODUCCION NACIONAL
SOLICITA
REPRESENTANTE DINAMICO PARA ESTA ZONA

SE OFRECE:
-Apoyo incondicional de la Empresa.
-Integración en moderna red de ventas.
-Gama de productos de primera calidad.
-Excelentes posibilidades económicas.
SE REQUIERE:
-Edad mínima 26-40 años.
-Experiencia en ventas.
-Relacionado con consumidores del ramo.
-Desearse algún conocimiento cercano a productos similares.
Interesados dirigirse al número 1.651. Publicidad Alas.
Almirante Bonifaz, 3 - BURGOS.

Reunión de la Comisión Delegada en Materia de Tráfico de la Provincial de Servicios Técnicos

Ayer a las once de la mañana, bajo la Presidencia del Excmo. Sr. Gobernador Civil, don Juan Alzpurúa Azqueta, se reunió la Comisión Delegada en Materia de Tráfico de la Provincia de Servicios Técnicos, con asistencia de los miembros siguientes: D. José Aracil Ingeniero Jefe de la Jefatura Provincial de Carreteras; don Casimiro Bellá, Delegado Provincial de Industrias; don Juan B. Rosés Jefe Provincial de Tráfico; don Leonardo Pérez, Teniente Coronel Jefe de la 331ª Comandancia de la Guardia Civil; don Mariano Llopis, Presidente del Sindicato de Transportes; don Bienvenido Fallarés, Capitán Jefe del Subsector de Tráfico de la Guardia Civil; don Vicente Torrente Vicepresidente de la Diputación; José María Pacheco, Teniente de Alcalde; don Fernando de Val, Secretario General del Gobierno Civil y don José Linares, Secretario de la Comisión.

Una vez leída y aprobada el acta de la sesión anterior, la Comisión, por unanimidad, acordó felicitar a los componentes del Parque Infantil de Tráfico por su notable actuación en la fase final del VII Campeonato Nacional de Parques Infantiles, que se celebró en Valencia el día 5 del pasado mes de mayo.

La Comisión quedó enterada acerca de la circulación desde la última reunión y de las actividades de la Jefatura Provincial de Tráfico durante los seis primeros meses del año en curso, registrándose entre otros los siguientes datos, comparados con los de igual período del año 1970:

| Vehículos matriculados. | |
|-------------------------|-----------------------|
| Enero a Junio de 1970 | Enero a Junio de 1971 |
| 2.469 | 2.579 |
| 3.551 | 3.835 |
| 4.613 | 3.245 |
| 5.028 | 3.533 |
| 15.771 | 11.472 |

En cuanto a los accidentes en carretera registrados en los seis primeros meses del año actual, que han sido 363, se ha observado una notable disminución con respecto a los ocurridos en igual período del año anterior, que fueron 407, pero ha habido un aumento considerable en el número de víctimas mortales, que han sido 50 en el presente año, frente a 30 en el año 1970.

CATOLICIDAD

Nombramientos

Con fecha 17 de julio y efectos a partir del 8 del próximo agosto, el Ilmo. Sr. Pro-Vicario General de Pastoral ha firmado los siguientes nombramientos y ceses: José Carceller Besalduch; cesa de Arcipreste de Albocacer y es nombrado Capellán de las MM. Capuchinas de Castellón.
Eduardo Aparici Miralles; cesa de Prefecto de Disciplina de la Sección de Teología del Seminario "Mater Dei" y es nombrado Cura Arcipreste de Albocacer.
Guillermo Puig Fabregat; cesa, por enfermedad, de Capellán del Hospital Provincial.
Manuel Carceller Besalduch, cesa de vicario de Albocacer y es nombrado Capellán del Hospital Provincial de Castellón.
Antonio Climent Domínguez; cesa de cura de Culla y Encargado de Torre Emborsora y es nombrado Vicario de Albocacer y Encargado de Villar de Canes y Enc. de Los Rosillos.
Felipe Ferrando Esteve; cesa de Encargado de Ares del Maestre y es nombrado Encargado de Culla y Enc. de Torre Emborsora.
Ezequiel Saura Moner; es nombrado Encargado de Ares del Maestre.
Fernando del Rosario Romero; es nombrado Vicario de Alcora y Encargado de Araya.

SANTORAL

SANTOS DE HOY. - Santos Margarita, Librada, vgs.; Pablo, dc.; José el Justo, Sabino, Julián, Máximo, Macrobio, Casia, Paul, mrs.; Elias, pf.; Flaviano, Elias, obs.; Vulmaro, ab.; Severa, v.; Bto. León Ignacio Magón, S.J., y compañeros mártires. - MISA DEL DIA: De Feria.
SANTOS DE MAÑANA. - El Triunfo de la Santa Cruz. Ss. Lorenzo de Brindis, pb. y dr.; Práxedes, vg.; Daniel, pf.; Zótico, ob.; Julia, vgs.; Justo, Jucundiano, Víctor, Alcibandro, Feliciano, Longinos. - MISA DEL DIA: De Feria. De San Lorenzo. Memoria Libre.

Cultos

SANTA MARIA. - Hoy, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.
SAGRADA FAMILIA. - Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.
SAN PEDRO. - Hoy, misa a las 7:30 de la tarde.
SANTISIMA TRINIDAD. - Hoy, misas a las 8 y 9:30 de la mañana. Por la tarde, misas a las 7:30 y 8:30.
SAN JOSE OBRERO. - Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde.
SAN FRANCISCO. - Hoy, misas a las 7:45, 8:30, 9:15 de la mañana y 7:30 de la tarde.
SAN JUAN BAUTISTA. - Hoy, misa a las 6:30 de la tarde.
SAN VICENTE FERRER. - Hoy, misa a las 7:30 de la tarde.
SAN CRISTOBAL. - Hoy, misas a las 8 de la mañana y 8 de la tarde.
PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN. - Hoy, misas a las 7:30 y 8:30 de la mañana. Por la tarde, a las 7:30.
CAPILLA DEL CEMENTERIO. - Hoy, a las 6:30 de la tarde, Rosario y Misa.
SAN AGUSTIN. - Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 7:30 de la tarde.
ERMITORIO DEL LIDON. - Hoy, misa a las 8 de la tarde.



DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLÓN

BOLETIN CORRESPONDIENTE A LAS SIETE DE LA TARDE DEL DOMINGO

Temperatura mínima 22º grados a las 6 horas 10 minutos.
Temperatura máxima 33º 6 grados a las 16 horas 15 minutos.
Humedad relativa, 7 y 13 horas 40 y 23%, respectivamente.
Insolación eficaz 12 horas.
Recorrido del viento en 24 horas 119 kilómetros.
Dirección dominante del viento S.O.
Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas nula.
Presión atmosférica a las 19 horas 759 mm.
Tendencia bajando.

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima 22º grados a las 5 horas 40 minutos.
Temperatura máxima 32º 8 grados a las 16 horas.
Humedad relativa, 7 y 13 horas 41 y 30%, respectivamente.
Insolación eficaz 12 horas.
Recorrido del viento en 24 horas 119 kilómetros.
Dirección dominante del viento Este.
Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas nula.
Presión atmosférica a las 19 horas 762,8 mm.
Tendencia bajando.

Instituto Nacional de Enseñanza Media «FEMENINO»

SOLICITUDES DE PLAZA PARA EL C.O.U. CURSO 1971-72

Se pone en conocimiento de las alumnas interesadas, que pueden solicitar plaza para el Curso de Orientación Universitaria, todas aquellas que tengan aprobado completo el sexto año del Bachillerato. El plazo de solicitudes será hasta el día 31 del presente mes. Para las alumnas que se examinen en septiembre de sexto, se abrirá un nuevo plazo.

Delegación Provincial de Educación y Ciencia

CONVOCATORIA PARA LA OBTENCION DEL TITULO DE GRADUADO ESCOLAR O CERTIFICADO DE ESCOLARIDAD

De acuerdo con lo establecido en la O. M. de 8-5-71, y por la Resolución de la Dirección General de Ordenación Educativa de 28-6-71 se convocan a quienes teniendo cumplidos 14 años antes del 6-8-70, no se hallaran en posesión del Certificado de Estudios Primarios y deseen presentarse a las pruebas de obtención del Título de Graduado Escolar o en su caso el Certificado de Escolaridad. Para tomar parte en esta convocatoria deberán presentar instancia correspondiente en esta Delegación Provincial, sita en la calle J. Echegaray, 2-1º, hasta el día 31 de los corrientes.
Quienes hayan asistido a los cursos de Promoción Cultural del Trabajador, programados por la Organización Sindical, podrán presentarse para la obtención del Título antes reseñado, presentando el Certificado de asistencia a dichos cursos.

Industrial Textil Castellonense, S. A.

INTECA «IN LIQUIDACION»

CASIELLÓN ANUNCIO
En la Junta General Extraordinaria de cinco de Junio del corriente año, celebrada en segunda convocatoria, por unanimidad se acordó disolver la Sociedad INDUSTRIAL TEXTIL CASTELLONENSE S. A., designándose como socios liquidadores a los actuales miembros del Consejo de Administración y habiéndose otorgado ante el Notario de esta residencia D. Antonio Roldán Rodríguez la correspondiente escritura de disolución en seis de Julio del corriente año.

EL SECRETARIO DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION
Marcos - Molduras
CUADROS, ESPEJOS, lienzos en ARTESANIA GONLAI
Frente Cine Sinfónica

Una mujer herida de gravedad en choque de furgón y motocicleta en el casco urbano de Torreblanca

Incendio forestal en un monte de Alcora

En la bifurcación de las calles Juan XXIII y Calvo Sotelo, de Torreblanca, chocaron el furgón matrícula CS-48.595 conducido por Javier Romero Obiol, de 24 años, y la motocicleta matrícula CS-32.620 que conducía Juan Rog Espinosa, vecino de Alcora.
A causa del accidente resultó lesionado de carácter grave la ocupante de la motocicleta, Amada Antonia Girona, de 29 años, esposa del conductor de la motocicleta, y con daños ambos vehículos.

INCENDIO EN EL TERMINO DE ALCORA

En la partida "Charco", del término municipal de Alcora, se originó un incendio forestal, quemándose una hectárea de pimientos, que en una valoración rápida de daños, se calcula ascienda a unas 25.000 pesetas.
Apercibidos del fuego, fueron avisados la Guardia Civil, que en trabajo conjunto con el Servicio contra Incendios Forestales, y algunos vecinos, lograron sofocar el fuego después de tres horas de trabajos.
De las informaciones que nos llegan, se deduce que el fuego fue debido a una imprudencia, por lo que la Guardia Civil, realiza las gestiones pertinentes para identificar al autor del fuego.

ANUNCIOS OFICIALES

ASOCIACION NACIONAL DE INVALIDOS CIVILES

BECAS DE FORMACION PROFESIONAL Y CAMPAMENTOS FEMENINOS

La Asociación Nacional de Invalidos Civiles ha programado para este Segundo Semestre del año, dos cursos para montadores y reparadores de radio y televisión para 30 alumnos y un curso en la especialidad de electricidad del automóvil para 20 alumnos en su Centro de Formación Profesional Nuestra Señora del Carmen de Madrid.
Asimismo celebrará su Campamento Femenino de Verano para muchachas poliomielíticas, comprendidas en la edad de 14 a 21 años en Aguilas (Murcia), del 18 de Agosto al 11 de Septiembre próximos.

Los interesados en uno y otro caso, deben pasar por la Oficina de esta Delegación, calle Navarra, 17, bajos, donde se les informará y se les tramitará la documentación oportuna.

Servicios prestados por la Cruz Roja

Destacamento de Castellón.-Se han efectuado 16 servicios.
Destacamento de Villarreal.-Se han efectuado 5 servicios.
Destacamento de Vall de Uxó.-Se han efectuado 3 servicios.

SERVICIO DE PLAYAS

Excmo. Ayuntamiento de Castellón de la Plana.-Se han efectuado 33 servicios.
Ayuntamiento de Benicarló.-Se han efectuado 22 servicios.
Ayuntamiento de Peñíscola.-Se han efectuado 15 servicios.
Ayuntamiento de Oropesa.-Se han efectuado 7 servicios.
Ayuntamiento de Almazora.-Se han efectuado 9 servicios.
Ayuntamiento de Burriana.-Se han efectuado 2 servicios.

Turismo Social

La Obra Sindical de Educación y Descanso, dentro de su programa de "Conozca Vd. su Provincia", realizó el pasado domingo un viaje a Villahermosa del Río, realizándose el siguiente recorrido:
Salida de Castellón a las 9 de la Plaza María Agustina, parando un momento en la Fuente de Lucena del Cid, llegando a Villahermosa sobre la una de la tarde, visitando la localidad, comiendo después y pasando un rato por las calles del pueblo.
De regreso hacia Castellón, se paró en el Refugio de Montaña que de Lucena tiene en el "Mosquer", de Lucena del Cid, pasando un buen rato en el mismo y confraternizando con las familias que en la actualidad están pasando sus vacaciones en el referido lugar, familias de productores afiliados a la O. S. Educación y Descanso.
Se reemprendió viaje de regreso, llegando a Castellón alrededor de las nueve y media.

SUCESOS: SUCCESOS

PEATON ATROPELLADO EN BENICARLO

En el kilómetro 2 de la carretera de Benicarló a Peñíscola, término municipal de Benicarló, el turismo matrícula CS-48.237 conducido por Miguel Parau, atropelló al peatón anónimo Peña Corneles.
A causa del accidente el citado peatón, resultó con lesiones de carácter grave, de las que fue asistido en una Clínica de Benicarló.

LESIONADA EN ACCIDENTE CASUAL

Esther Granell Forner, de 4 años, vecina de Castellón, resultó lesionada en accidente casual, siendo asistida en el Hospital Provincial donde el facultativo de guardia le apreció herida en el dedo anular de la mano izquierda, de pronóstico menos grave.

OTRO LESIONADO EN ACCIDENTE FORTUITO

Oscar Gil Bonet, de 17 años, vecino de Madrid, y accidentalmente de Castellón, resultó lesionado en accidente fortuito, siendo asistido en el Hospital donde el médico de guardia le apreció herida contusa en talón del pie izquierdo de pronóstico leve s/c.

HERIDA GRAVE EN CAIDA

En Vallibona, donde reside, resultó lesionada en caída casual, Ramona Sabater Querol, de 75 años, trasladada al Hospital Provincial donde el facultativo de guardia le apreció probable fractura de cuello de fémur derecho, de pronóstico grave. Quedó internada.

LESIONADA EN CAIDA

Purificación Segura Cardona, de 45 años, vecina de Puebla de Benifazá, resultó lesionada en caída, siendo asistida en el Hospital donde el médico de guardia le apreció probable fractura de cuello de fémur de pronóstico grave.

RECIBIO UN GOLPE CON UN HIERRO

Baltasar Parra Balaguer, de 45 años, resultó lesionado al recibir involuntariamente un golpe con un hierro, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el facultativo de guardia le apreció herida contusa en brazo derecho, de pronóstico leve s/c.

PINCHAZO EN PIE

Janire Kalma, de 33 años, accidentalmente vecina de Castellón, resultó lesionada en la plaza supuestamente y se trasladó al Hospital donde el médico de guardia le apreció herida punzante en planta del pie izquierdo, de pronóstico leve s/c.

LESIONADO CON UN BOTE

Francisco Prades Pineda, de 8 años.

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA

Corte de suministro eléctrico en la PROVINCIA el próximo MIÉRCOLES día 21, por trabajos en centros de transformación:

VALL DE UXO
Transf. TRINIDAD, entre las 10 y las 12 horas.

ARTANA
Transf. SAN ISIDRO, entre las 8 y las 14 horas.

NULES
Transf. PLAYA, entre las 17 y las 19 horas.
Castellón, 19 de Julio de 1971.

Notas de Sociedad

Enlace Parra-Gómez, en Madrid

En Madrid y en la parroquia de Santa Rita, se celebró el pasado sábado el enlace matrimonial de la distinguida Srta. castellonense María Elisa Gómez López con el joven Ingeniero de Caminos, Canales y Puertos, D. Ramón Parra Cano.
Fueron apadrinados por su hermano el Capitán de Infantería D. Tomás Gómez López y su hermana, la Srta. Parra Cano.
Le novia realizaba su belleza con un elegante traje blanco de la "boutique" Delina Furón.
Fueron testigos por parte de ella, en la y mismo las Ingenieras de Telecomunicación D. Antonio Soto García y D. Eladio López Graciani, y su primo Licenciado en Física D. Francisco López Graciani, y por parte del novio sus hermanos.
Esta Srta. era nieta del Coronel de Infantería D. Eladio López Rosas, muy conocido y querido en Castellón, pues fue el primer Gobernador Civil que tuvimos en Castellón al terminar nuestra Guerra de Liberación.
Reciba nuestra más sincera enhorabuena, el nuevo matrimonio, así como la madre de la novia, doña Elisa López, viuda de Gómez Marco, y toda su familia.

Jefatura Provincial de Carreteras

CASTELLÓN DE LA PLANA ANUNCIO

Con fecha 7 de julio actual el Ilmo. Sr. Director General de Carreteras y Caminos Vecinales ha resuelto declarar de urgencia, en virtud del artículo 20 de la Ley 194/1963, a efectos de expropiación forzosa las obras de Variante de trazado y terminación de obra en la CS-234 de Sagunto a Burgos, p.k. 36.000 al 38.500, Segorbe-Jérica, en la provincia de Castellón de la Plana, y a los efectos de dar cumplimiento a lo dispuesto en el Artículo 52 de la vigente Ley de Expropiación Forzosa, por el presente se notifica a los propietarios o titulares afectados por las citadas obras, cuya relación obra en esta Jefatura y en la Alcaldía de Jérica, para que se personen en dicha Alcaldía el día 19 de Agosto próximo, a las 11 horas para trasladarse posteriormente al propio terreno, con el fin de proceder al levantamiento de las Actas previas a la ocupación y debiendo aportar los documentos acreditativos de su titularidad y el recibo de la contribución corriente, pudiendo hacer uso del derecho que les confiere el mencionado Artículo 52 de la Ley de Expropiación Forzosa, y a cuyo acto deberá concurrir asimismo el Sr. Alcalde de la localidad o el Concejal, en el que el mismo delegue.

Quienes siendo titulares de derechos reales o intereses económicos directos sobre los bienes afectados, no figuren en las relaciones publicadas, podrán formular por escrito, ante esta Jefatura, hasta el día señalado para el levantamiento de las actas previas a la ocupación, las alegaciones previstas en el Artículo 56-2, del Reglamento de 26 de Abril de 1957.
Castellón de la Plana, 19 de Julio de 1971.
EL INGENIERO JEFE
JOSE ARACIL CASASEMPERE

NO SIGA... ESTE PUEDE SER SU EMPLEO

Le ofrecemos oportunidad de Ingresar en Importante Empresa para desarrollar actividad de ventas en equipo compuesto por jóvenes profesionales que le apoyarán en su labor diaria.
Asistirá a conferencias audiovisuales sobre técnica de ventas desarrolladas por personal especializado. Sólo le exigimos cultura media, presencia física normal, voluntad de trabajo y deseos de perfeccionamiento.
Le ofrecemos elevados ingresos, viajes, cartera de clientes y seguros. Si no está usted satisfecho por lo conseguido económica y profesionalmente hasta el momento, escribanos con detalle a PUBLICIDAD MEBBA, Ref. 289, Enmedio 35-1.º, que se encargará de tramitar su solicitud, poniéndole en contacto con nuestro Departamentos de Ventas

La conmemoración del 18 de Julio

Fueron inaugurados el paso a distinto nivel en la Ronda Vinatea, en Castellón, y un grupo escolar en Benicasim

Misa en la Catedral y solemne recepción en el Gobierno Civil

El XXXV Aniversario del Alzamiento Nacional tuvo para Castellón una feliz conmemoración desde primera hora de la mañana, pues a las diez menos cuarto fue inaugurado oficialmente el primer paso a distinto nivel de la vía férrea, el correspondiente a la Ronda Vinatea.

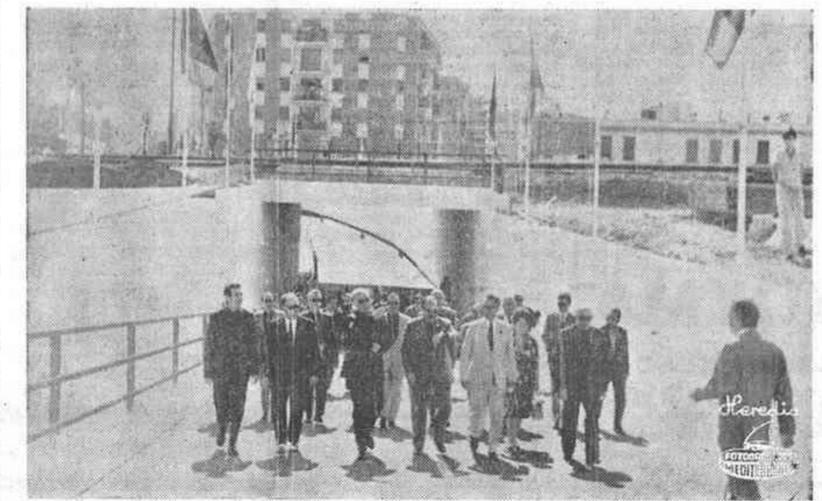
Asistieron al acto el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Aizpurúa, con el Alcalde de la ciudad, D. Francisco Grangel; Vicepresidente de la Diputación, D. Vicente Torrent; Subjefe Provincial del Movimiento, D. Andrés Villalobos; miembros de la Corporación Municipal y distintas personalidades. Ante la entrada del paso en la Ronda Vinatea, el Alcalde y el Arquitecto Municipal, D. Manuel Román, explicaron al Jefe Provincial y Gobernador Civil las características de la obra realizada, no solo para abrir los dos pasos bajo la vía del ferrocarril, sino para la urbanización del sector de la ciudad a uno y otro lado de la vía.

El Jefe Provincial y Gobernador Civil procedió seguidamente a cortar la cinta con los colores nacionales que cerraba el nuevo paso de la Ronda Vinatea, quedando oficialmente inaugurada la obra. Seguidamente, nuestra primera autoridad y acompañantes cruzaron el paso para llegar a la Plaza de Donoso Cortés, cuya nueva urbanización contemplaron, explicando el Alcalde y el Arquitecto Municipal los proyectos para el acceso desde dicho sector al desvío de la carretera Nacional. Luego, las autoridades descendieron por el paso correspondiente a la calle Joaquín Costa, pavimentado ya en su mitad y que entrará en servicio en breve.

PALABRAS DEL ALCALDE Y DEL JEFE PROVINCIAL Y GOBERNADOR CIVIL

Ante la entrada del paso recién inaugurado, pronunció unas palabras el Alcalde, D. Francisco Grangel quien tras referirse a la conmemoración del 18 de Julio, señaló que durante los últimos treinta y cinco años los castellonenses se han esforzado día a día por el engrandecimiento de la ciudad, pasando de una población de unos 25.000 habitantes a la actual de 94.000, lo que demuestra un ritmo ascendente en esta etapa marcada por la paz de Franco. De ello son prueba también tanto esta inauguración como las muchas obras inauguradas estos días en toda la provincia. La Corporación Municipal que me honro en presidir, dijo, como tampoco las anteriores, no han regateado esfuerzos por el engrandecimiento de Castellón y el bienestar de sus vecinos. En esta ocasión importante, hemos querido que Castellón participara, en esta conmemoración de la gran victoria del Caudillo con la inauguración de este paso, proyectado desde hace mucho tiempo, pero que hasta ahora no había podido ser realidad. Hoy lo ha sido, en la conmemoración de esta fecha gloriosa.

Seguidamente informó al Jefe Provincial y Gobernador Civil que, a lo largo del último año político, el Ayuntamiento ha invertido en obras más de cien millones de pesetas,



estando programadas para el ejercicio 1971-72 unas inversiones que en conjunto superan los ciento cincuenta millones en beneficio de los castellonenses.

Finalmente expresó la lealtad de la Corporación al Jefe Provincial y Gobernador Civil, al que rogó transmitiera la más firme adhesión tanto al Caudillo como al Príncipe de España, poniendo de manifiesto el sentir de la Corporación que siente auténticamente su responsabilidad por el engrandecimiento de Castellón y que está dispuesta a seguir trabajando, con la ayuda de Dios, para alcanzar metas cada vez más ambiciosas.

Grandes aplausos de las personalidades y numerosos vecinos de aquel sector, que se reunieron al acto, acogieron las palabras del Alcalde. Después pronunció unas palabras

el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Aizpurúa, que agradeció en nombre del Gobierno el esfuerzo del Ayuntamiento de la ciudad para llevar a feliz término una obra tan importante para Castellón. La política —dijo— son realidades, y esto que hoy inauguramos es una realidad. Las realidades deben tener siempre un color político, y nuestro color político está marcado en el 18 de Julio, está marcado hace treinta y cinco años y gracias a este color que se marcó en el año 36, hoy vivimos en paz, con los signos de la justicia y de la libertad. Los castellonenses, señaló, han participado de todo ello en estos treinta y cinco años y ello demuestra que los pueblos de España progresan, y por ello podemos tener fe en nuestro presente y en nuestro futuro, como la hemos tenido en el pasado. Subrayó que

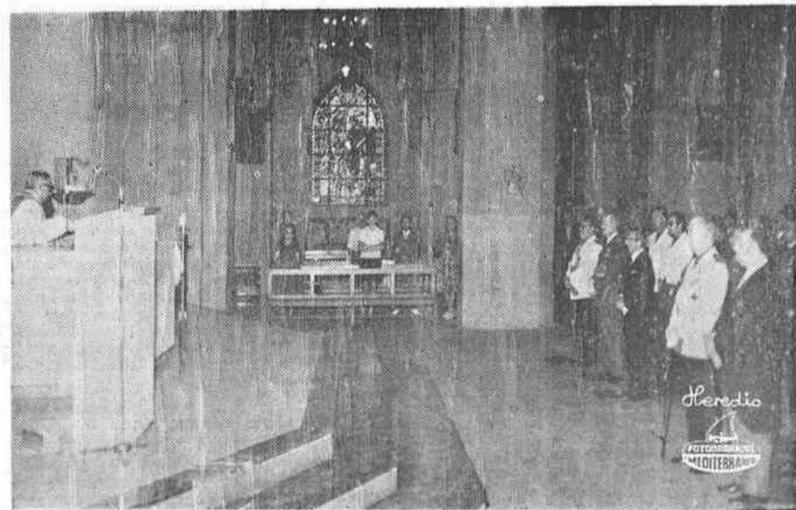
ello ha sido posible gracias a un hombre que nos supo guiar en la guerra y en la paz, y que ahora debemos tener fe en el futuro con el Príncipe de España. Si tenemos fe en él, tendremos fe en nosotros mismos. Con ella, España seguirá siempre adelante.

Aplausos de todos los presentes acogieron las palabras del Jefe Provincial y Gobernador Civil.

Terminado el acto comenzó ya la circulación por el nuevo paso a distinto nivel, e inmediatamente automóviles y bicicletas fueron estrenando esta gran mejora para nuestra ciudad.

MISA EN LA CATEDRAL Y RECEPCION EN EL GOBIERNO CIVIL

La jornada conmemorativa continuó con una misa celebrada en la Catedral, a las once de la mañana. Ocuparon la presidencia, al lado del Evangelio, el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Aizpurúa, y el Vicepresidente de la Diputación, D. Vicente Torrent; y al lado de la Epístola el Presidente de la Audiencia, D. Roberto Colom; Coronel Jefe del Regimiento, D. Manuel Melchor Scott, y el Alcalde de la ciudad, D. Francisco Grangel; en sillones posteriores se hallaban el Delegado de Hacienda, D. Emilio García Sardinero; Ingeniero Jefe Provincial de Carreteras, D. José Aracil; Delegado Provincial de Trabajo, D. Luis Burguera; Delegado Provincial de Agricultura, D. Pedro Bofias; Delegado Provincial de Información y Turismo, D. Francisco Cortel; Secretario General del Gobierno Civil, D. Fernando de Val; Subdelegado Regional de Comercio, D. Juan Simón; Subjefe Provincial del Movimiento, D. Andrés Villalobos; y Delegado Provincial de la Vivienda, D. Juan Diego. En otros lugares destacados se hallaban numerosas representaciones militares,



membros del Consejo Provincial del Movimiento, Corporación Municipal, Diputación y representaciones oficiales y corporativas. El resto del templo estaba ocupado por numerosas camaradas de la Sección Femenina y público.

Celebró el santo sacrificio el Reverendo D. Luis Bellés.

Terminada la misa, a las doce, en el Gobierno Civil tuvo lugar la recepción oficial, durante la cual la Banda Municipal interpretó, situada en la acera del edificio del Gobierno, un selecto programa.

En el salón de recepciones se situó la presidencia del acto compuesta por el Jefe Provincial y Go-

bernador Civil, D. Juan Aizpurúa, a cuya derecha se hallaban el Presidente de la Audiencia, D. Roberto Colom; Vicepresidente de la Diputación, D. Vicente Torrent; Delegado de Hacienda, D. Emilio García Sardinero; Delegado de Educación y Ciencia, D. José Luis Durán; Delegado de Industria, D. Casimiro Meliá; Subdelegado Regional de Comercio, D. Juan Simón; Subjefe Provincial del Movimiento, D. Andrés Villalobos, y Delegado de la Vivienda, D. Juan Diego; y a su izquierda el Fiscal de la Audiencia, D. Manuel Lucas; Coronel del Regimiento Tetuán 14, D. Manuel Melchor Scott; Alcalde de la ciudad; cepción.

Ante la presidencia desfilaron las representaciones de los distintos Ministerios, Corporaciones y entidades. Terminado el desfile, la Banda Municipal interpretó el Himno Nacional, cerrándose con ello la recepción.

D. Francisco Grangel; Alférez de Navío, D. Juan Amela, que ostentaba la representación del Comandante Militar de Marina; Secretario General de Gobierno Civil, don Fernando de Val; Delegado de Trabajo, D. Luis Burguera; Delegado de Agricultura, D. Pedro Bofias y Delegado de Información y Turismo, D. Francisco Cortel.

Inauguración de un grupo escolar en Benicasim



A la una de la tarde, el Jefe Provincial y Gobernador Civil se trasladó a Benicasim, acompañado por el Subjefe Provincial del Movimiento, Vicepresidente de la Diputación, Alcalde de Castellón y Procurador en Cortes por los municipios de la provincia, Delegado Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, D. José Luis Durán; Inspectora de Enseñanza Primaria, doña Jacinta García, y otras representaciones. En la puerta del Ayuntamiento esperaban el Sr. Aizpurúa, el Alcalde y Jefe Local, D. José María Terregas, Pro-

curador en Cortes por la representación familiar de nuestra provincia, D. Virgilio Ofate; Corporación Municipal y Consejo Local del Movimiento y otras Autoridades y representaciones. Desde el Ayuntamiento la comitiva se trasladó hasta el nuevo Grupo Escolar "Santa Agueda", que iba a inaugurar. El nuevo Grupo Escolar, con presupuesto de cinco millones de pesetas, ha sido construido bajo la dirección del Arquitecto D. José Luis Gimeno, y tiene una capacidad para 330 alumnos. El grupo ha sido cons-

truido en un plazo de nueve meses y consta de amplias y espaciosas aulas, salón de actos, instalaciones deportivas, comedor, cocina e instalaciones auxiliares. El conjunto, de una sola planta, tiene amplios ventanales.

EL ACTO DE BENDICION E INAUGURACION

A la llegada del Jefe Provincial, Autoridades y representaciones que

Pasa a la siguiente

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón

ANUNCIO

Se pone en conocimiento de las Srtas. estudiantes que ha sido abierto el periodo de inscripción para el 2.º turno (3 a 24 de agosto) de su Colonia Juvenil Internacional «SEIDIA», de Benasal.

Información y solicitudes en el Departamento de Relaciones Públicas de la Oficina Central (Enmedio, n.º 92) y en todas sus Sucursales.

CASTELLON, Julio de 1971.

SU PROBLEMA DE TRANSPORTE

DKW

LO SOLUCIONA

Empiece con una de "OCASION" totalmente revisadas, baratas con facilidades. Pruebelas y se convencerá

HUERTO SOGUEROS, 8
TELEF. 21 63 79
CASTELLON

La Conmemoración del 18 de Julio

PROGRAMA DE EMISORAS LAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON

745 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas; 747 Despierte con música; 8 Matinal Cadena Ser, con los principales espacios...

La Voz de Castellón, Servicio Informativo local y provincial, con crónicas, reportajes e informaciones...

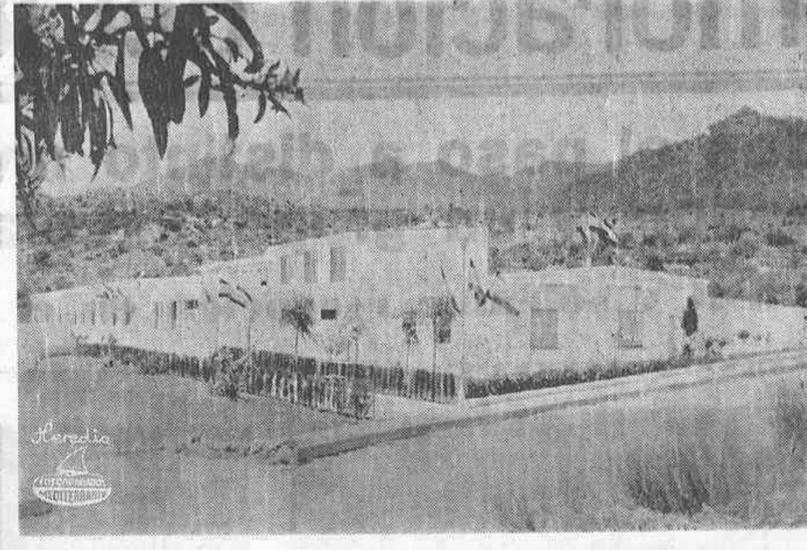
TARDE.— Hispanoamérica canta; 18 A vueltas con los discos; 1830 MI enemigo y yo, novela de Luisa María Linares...

NOCHE.— 20 Sala de Conciertos, segunda parte. La vera historia della cantoria di Luca della Robbia...

RADIO POPULAR

EMISIONES EN O.M. y F.M.

PRIMER PROGRAMA. — 8 Apertura; 801 Primera hora. Música para iniciar la jornada; 9 Mañana Popular...



Viene de la anterior

le acompañaban, fue saludado por la madrina del acto Srta. Myriam Benavides, a la que le fue entregado un precioso ramo de flores...

Bendijo las instalaciones el Cura Párroco, Rvdo. D. Francisco Paus.

Posteriormente, en el salón de actos, el Ayuntamiento de Benicassim, ofreció un vino de honor al final del cual pronunció unas palabras el Alcalde y Jefe Local...

creció el turismo, las necesidades, lógicamente, se multiplicaron; y a ellas hemos hecho frente con obras de trascendencia para Benicassim...

vidas, D. José Roig Ibañez —hoy ausente por haber resultado lesionado en trágico accidente de circulación hace unos días—, doña Jacinta García, a la Junta Provincial de Construcciones Escolares...

Caudillo, que ha sabido darnos una libertad y una Patria. Tiene el futuro que Franco nos ha señalado y que todos hemos aceptado...

EMPRESA CATALANA INDUSTRIAS SALGUEDA, S. A.

solicita contacto con interesados en ramos: Ferrería, Electrodomésticos, Calefacción, para conceder exclusivas de venta, locales, comarcales o provinciales...

Cartelera de Espectáculos

- CINE SINDICAL. — 730 y 1030: HOMBRES DESESPERADOS. T. Menores.
ASTORIA. — (Refrigerado). 730 y 1030: Y DIOS DIO A CAIN...
CINE SAN PABLO. — Continúa 645: BANG BANG KID y NO LE BUSQUES TRES PIES. T. Menores.

TALLERES BOYMA. Precisa oficiales de 1ª, 2ª y 3ª, mecánicos con conocimientos maquinaria Obras Públicas y Tractores. Interesados dirigirse a Marqués de Salamanca, 5 CASTELLON

LA VOZ DE CASTELLON

MATINAL.— 8 Sintonía y apertura; 801 Buenos días: Amigos, con los espacios: El tiempo, Santoral, agenda, noticiero deportivo...

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales.

VARIOS

- 2186) CARPINTERIA ARTERO sirve en el acto vestimenta con persiana, marcos, puertas habitación, entradas piso, tapajuntas anchos, etc.
2188) DETECTIVES CIP diplomados investigación, delitos privados, gestiones, autorización oficial 2, Apartado 232.
2580) SEÑORA, SEÑORITA, CABALLERO. Dedique su tiempo libre promocionando nuestros productos...

VENTAS

- (1369) ESTANTERIAS METALICAS HERMES, solucionarán mas practica y económicamente su problema de espacio.
(1615) AUMENTE sus ingresos colaborando ventas, plazos, contado. Artículos mucha venta.
(2244) MUEBLES DE EMPRESA. ZUBIGARAY. Mobiliario metálico para despachos, oficinas, salas de juntas...

ANUNCIOS ECONOMICOS

- (3401) VENDE TELEVISOR Westinhouse 23 pulgadas buen funcionamiento solo 5.000 pesetas total por traslado.
(3409) ALQUILO PISO amueblado céntrico, económico. Llamas Tel. 225888.
(3399) INTERESA REPRESENTANTE que esté relacionado con talleres mecánicos e industrias en zona de Castellón y provincias para la venta de aceros especiales.
(3293) GANE DINERO, de 10.000 a 20.000 PESETAS mensuales, cultivando champiñones en sus ratos libres y en su propia casa...

TRASPASOS

- (2404) AUTOMOVILES MIJARES Venta de coches. Máximas facilidades de pago. Ronda Mijares 45.
(2655) COMPRA VENTA en Automóviles CASTALIA. Vehículos ocasión todas marcas completamente revisados, mínimos extras.
(3380) SE TRASPASA CAFETERIA céntrica en Villarreal por no poder atenderla. Razón: Plaza Generalísimo, 13. VILLARREAL.

ALQUILERES

- (1016) MECANICOS ALQUILO taller 246 m2 con maquinaria, herramientas e instalación. Teléfono 21-48-72.
(2265) ARRIENDO pisos y despachos en Edificio Sinago. Razón: Cardona Vives 8.
(2571) SE ALQUILAN PISOS principal y 1º para viviendas y despacho el 2º solo vivienda y planta baja en calle Mayor, 23. Razón: Cámara de la Propiedad Caballeros 15.

COLOCACIONES

- (3293) GANE DINERO, de 10.000 a 20.000 PESETAS mensuales, cultivando champiñones en sus ratos libres y en su propia casa.
(3403) SE NECESITA DEPENDIENTE para peluquería. Razón Mayor 561.º.
(3404) SE NECESITAN OFICIALES albañilería. Pasar de 9 a 1. Razón Cernuda y Velasco, 2-bajo.

AUTOMOVILES

- (48) VENTA DE COCHES usados procedentes de cambio. Razón: Agencia Morris. Cardenal Costa, 36. Tel. 21-38-32.
(1845) COCHES alquiler sin conductor. Auto escuela con autopista propia enseñanza RECORD. Benasal 3 Castellón, Burriana-Moncofar.
(1935) AUTOMOVILES SPORT. Más de cien coches a su disposición. Zaragoza, 10-12.

HUESPEDES

- (3163) HUESPEDES en centro ciudad, sólo dormir. Temprado, 19-1ª. Castellón.

NESTLÉ LANZA EL CAFÉ LIOFILIZADO

NESTLÉ, gracias a su procedimiento exclusivo de liofilización, gran avance de la técnica, se honra en presentarle UN NUEVO TIPO DE CAFÉ, Nescafé ORO, que reúne la finura y el aroma de los mejores cafés, con las ventajas del café instantáneo.

¿QUÉ ES NESCAFÉ ORO LIOFILIZADO?

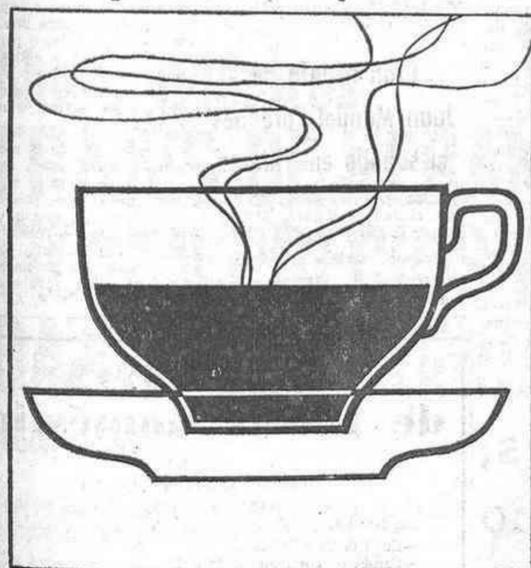
LA PREPARACIÓN DE UN BUEN CAFÉ

Para preparar un buen café lo primero que se necesita es precisamente eso, un buen café.

Y NESTLÉ selecciona los mejores cafés del mundo, unos escogidos por la riqueza de su aroma, otros por la finura de su sabor.

Después los técnicos de NESTLÉ los mezclan cuidadosamente según unas proporciones que son el factor esencial en el arte de preparar un buen café.

De esta inmejorable mezcla se consigue el máximo partido, ya desde los procesos de tueste, molido y filtrado, cuyo "punto" exacto es fundamental para lograr un extracto líquido de café rico y uniforme.



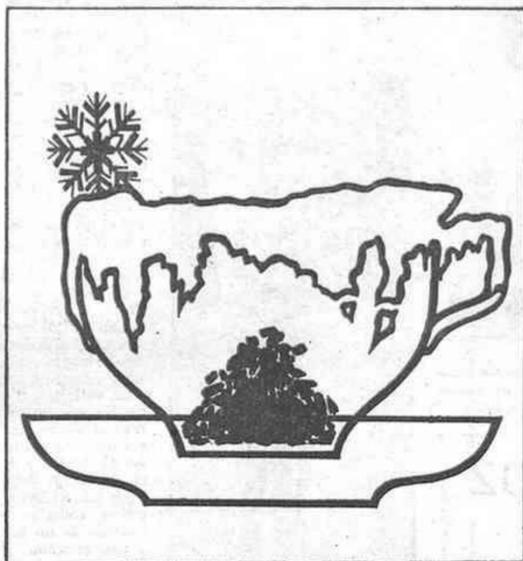
EL PROCESO DEL FRÍO Y DEL VACÍO

Este proceso es el fundamento de la "liofilización".

Consiste en someter el extracto de café al frío, un frío de 40.º bajo cero, que captura y conserva todo el sabor y el aroma de aquellos granos tan cuidadosamente escogidos y tostados.

Después de atravesar la prueba del frío, una última etapa de este revolucionario proceso, la del vacío, elimina del extracto de café, por evaporación instantánea, el

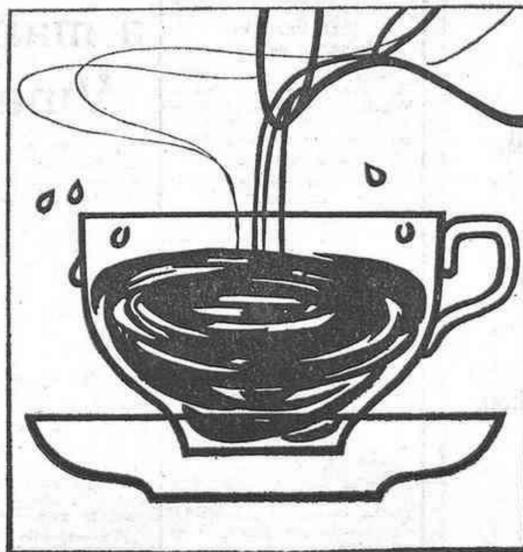
agua que se ha quedado en forma de hielo. Así se retiene toda la riqueza de aroma y sabor del café.



EL RESULTADO

La liofilización acaba de crear un nuevo tipo de café, un café diferente a cualquier otro con sus diminutas partículas doradas, un café nuevo y distinto que guarda todo el aroma y el sabor de un café selecto y aromático, con todas las ventajas del café instantáneo.

Este nuevo café es Nescafé ORO liofilizado. Nunca una taza de café se ha beneficiado de tanto esmero. Años de investigación y experiencia en NESTLÉ, garantizan este resultado.



Nescafé ORO se encuentra a la venta en sus dos formatos de 50 y 100 grs. fácilmente identificables por la línea elegante de su envase.

LA GARANTÍA

Nescafé ORO es un extracto soluble de café puro liofilizado, según una técnica propia de NESTLÉ.

Tres orejas y rabo a Julián García, el gran triunfador de la corrida del domingo en nuestra plaza

Andrés Hernando cortó una oreja y el ganadero Miguel Báez «Litri» salió a recibir los aplausos del público por el magnífico encierro que se lidió y a cuyo cuarto toro le fue dada la vuelta al ruedo

Se celebró el domingo en nuestra plaza la casi anunciada corrida de toros. Y decimos casi porque aún manteniéndose incomprensiblemente a Antonio Rojas en el cartel hasta el mismo domingo, como ya se sabía y nosotros señalamos en nuestras breves líneas del número de dicho día, pues el anuncio con el cambio había salido ya en la Prensa valenciana —lo que resulta doblemente incomprensible—, Antonio Rojas no vino y su vacío lo cubrió Andrés Hernando, con la correspondiente corrida de escala, pues el segoviano iba al frente de la terna, seguido de Juan Carlos Beca Belmonte y Julián García, que cuando hicieron el pasillo contemplaron una escasa media entrada, en la que la abundancia de turistas era notoria.



Andrés Hernando recibió a su primero, enjuto de carnes y descarrado de cabeza, con unas verónicas muy ajustadas, realizó una inteligente faena de muleta. Sin perder la cara al animal, ni confiarse lo más mínimo, muleteó preferentemente sobre la mano derecha, aguantando alguna que otra incertidumbre del enemigo. Terminó de media un tanto delantera y descabello al primer golpe. Fue premiado con la vuelta al ruedo.

En conjunto, Andrés Hernando puede sentirse muy satisfecho de su actuación. Sigúe en su línea de siempre, a un nivel de torero interesante, consciente de lo que debe hacerse en cada momento de la lidia y con suficiente inteligencia como para sacar partido de las pocas o muchas cualidades que pueda ofrecer el toro.

En el quinto de la tarde, un cornalón impresionante, Beca Belmonte estuvo muy apagado, desangelado y como ausente de la lidia. Con el capote no hizo nada notable, para desarrollar después un intento de faena que no llegó a cuajar en nada positivo. El animal no se presentaba muy claro, pero tampoco ofrecía dificultades que un buen torero, o simplemente un diestro con cierto oficio, no pudiera superar. Juan Carlos consiguió algún pase suelto en los medios y, junto a las tablas, ejecutó algunos otros que suscitaron el aplauso del público. El torero se dirigió a los espectadores haciéndoles observar que el toro rehúsa los pases, se quedaba junto a las tablas, pero tal argumentación no acabó de convencer a la mayoría. Siguió con sus intentos de ligar aunque sólo fuera una serie estimable y desistió finalmente, terminando de pinchazo y media un tanto delantera. Las opiniones sobre el joven matador se dividieron, aplaudiendo la mayoría aunque sin demasiado entusiasmo.



Juan Carlos Beca Belmonte pasó por Castellón sin pena ni gloria. Es un torero que apunta destellos

de indudable calidad artística, pero que en general no llega al público por un cierto desangelamiento del que parece no acierta a sacudirse. En el segundo de la tarde, guardando ciertamente las distancias, se desenvolvió con soltura y ejecutó algunos pases con la derecha muy estimables, con tres naturales que tuvieron el inestimable don del temple y adornos rodilla en tierra. Estocada ladeada y descabello. Ovación, petición de oreja y vuelta al anillo.

En el quinto de la tarde, un cornalón impresionante, Beca Belmonte estuvo muy apagado, desangelado y como ausente de la lidia. Con el capote no hizo nada notable, para desarrollar después un intento de faena que no llegó a cuajar en nada positivo. El animal no se presentaba muy claro, pero tampoco ofrecía dificultades que un buen torero, o simplemente un diestro con cierto oficio, no pudiera superar. Juan Carlos consiguió algún pase suelto en los medios y, junto a las tablas, ejecutó algunos otros que suscitaron el aplauso del público. El torero se dirigió a los espectadores haciéndoles observar que el toro rehúsa los pases, se quedaba junto a las tablas, pero tal argumentación no acabó de convencer a la mayoría. Siguió con sus intentos de ligar aunque sólo fuera una serie estimable y desistió finalmente, terminando de pinchazo y media un tanto delantera. Las opiniones sobre el joven matador se dividieron, aplaudiendo la mayoría aunque sin demasiado entusiasmo.



Julián García, el triunfador de la tarde, llamó al ganadero Miguel Báez Litri, para que recibiera también los aplausos del público

UN BUEN ENCIERRO DE MIGUEL BAEZ «LITRI»

Esta vez hubo toros, pues Miguel Báez «Litri» obtuvo buena nota también como ganadero en su paso por Castellón. Mandó un encierro bien presentado, con las mejores características en todos los aspectos, muy parejo, en el que destacaron el cuarto y el sexto de la tarde, el primero recibiendo los honores de la vuelta al ruedo y el último con una pelea en caballos espectacular, como no se ve con frecuencia en los ruedos y con un derribo aparatoso, que hizo las delicias de los anticaballistas entre el gran número de turistas que predomina en el graderío. Pero los seis ejemplares de la ganadería del que fue gran torero resultaron buenos y dieron las mayores posibilidades de lucimiento a los espadas.

Los toros pesaron 475, 486, 485, 522, 490 y 542.

TAMPOCO ESTUVIERON MAL LOS TOREROS

Con tales posibilidades, realmente no estuvieron tampoco mal los matadores, y si la corrida no resultó algo extraordinario, porque el frío ambiente; a pesar del calor del día, no ayudaba demasiado, se vieron cosas sueltas de calidad y el festejo fue a más para tener un final apoteósico en su aspecto de espectáculo.

PLAZA de TOROS de VINAROSZ

Empresa AGUILAR CORCUERA

JUEVES 22 JULIO

A las 6 de la tarde

MONUMENTAL CORRIDA DE TOROS

En un sensacional mano a mano, por primera vez en España, entre las grandes figuras del toreo

FRANCISCO RIVERA PAQUIRRI y DAMASO GONZALEZ

ambos en el mejor momento de su vida artística, con 6 magníficos toros de FLORES CUBERO HERMANOS, de Sevilla

¡NO DEJE DE PRESENCIAR ESTE GRAN ANTECENDIMIENTO TAURINO!

Taquillas en Castellón: Estanco Frente Correos. —Vinaroz: Taquillas Plaza de Toros. Viajes Tirado, S. A. Teléfono 21 32 78 organiza autocares para esta corrida.

ATENCIÓN A LOS SEÑORES INSTALADORES

GUILLERMO VALLS

calle Herrero, 6.-Tel. 22 48 00.-CASTELLON

DISTRIBUIDOR DE LA FIRMA

SUMINISTROS INTERCONTINENTALES, S. A.

distribuidora oficial para España de la firma inglesa

YORKSHIRE IMPERIAL METALS, LTD.

tiene el gusto de invitar a todos los interesados en montajes e instalaciones de tuberías para conducciones de fluidos, a la Convención que tendrá lugar en el Hotel Mindoro de Castellón,

el día 22 de Julio, jueves, a las siete de la tarde,

para presentar un

NUEVO PROCESO CON SOLDADURA INCORPORADA

AÑO SANTO COMPOSTELANO

Salida, 16 de agosto
Doce días, visitando Valladolid, León, Oviedo, La Coruña, Santiago, Rías, Vigo, Oporto, Fátima, Lisboa, Cáceres, Madrid, etc.

5.875 PESETAS
Salida, 17 de agosto
Nueve días, visitando Valladolid, Lugo, León, La Coruña, Santiago, Rías, Vigo, Pontevedra, Orense, Puebla de Sanabria, Salamanca, Avila, Madrid, etc.

4.250 PESETAS
Salidas: 29 de julio; 8, 15 y 22 de agosto
Siete días, visitando León, Lugo, Santiago, La Toja, Vigo, Puebla de Sanabria, Salamanca, Madrid.

4.575 PESETAS
Salidas, 1, 6, 11, 12, 21 y 26 de agosto; 1, 11 y 12 de septiembre, y 11 de octubre
Diez días, visitando Valladolid, León, Lugo, La Coruña, Santiago, La Toja, Grove, Vigo, Santa Tecla, Orense, etcétera.

7.600 PESETAS
Salida, 1 de septiembre
Trece días, visitando Avila, Salamanca, Zamora, Lugo, Santiago, La Coruña, Vigo, Oporto, Coimbra, Fátima, Lisboa, Badajoz, Guadalupe, etc.

5.950 PESETAS

VIAJES ESPLAI S.L.

Agencia Viajes-Grupo A.Tit. 196
PLAZA ESCUELAS PIAS, 13
Tels. 21 48 87 y 21 24 57

El jueves, gran mano a mano en Vinaroz

Ha despertado gran expectación en toda la provincia, y muy particularmente en la zona turística, la corrida de toros anunciada para pasado mañana en Vinaroz. Claro que pocas veces se ofrece un cartel como el que en esta ocasión ha confeccionado el acilioso empresario D. Miguel Aguilar. Nada menos que un mano a mano entre Paquirri y Dámaso González, dos jóvenes maestros flor y nata de las últimas promociones que tanto interesan a los aficionados. El primero es digno representante de ese toreo por alegrías que tiene su cuna en la baja Andalucía, mientras que Dámaso González es la mismísima quietud hecha arte, con un valor sereno que tiene su fundamento en ese clavar los pies en la arena y no ceder ni un palmo al enemigo.

Por todo ello, como es lógico, el "bis a bis" ha despertado el mayor interés y todo hace suponer que, una vez más, la plaza de Vinaroz registrará una gran entrada. Dentro de la interesante temporada turística organizada por la empresa Aguilar el festejo de pasado mañana, por la categoría de los diestros en cartel, está llamado a ocupar un primerísimo plano.

EMPRESA de Electrodomésticos

PRECISA JEFE DE SERVICIO TECNICO PARA CASTELLON

SE DESEA:

- Edad de 25 a 35 años.
- Carnet de conducir de 1º o 2º
- Experiencia mecánica y electricidad
- Don de gentes y autoridad para el mando
- Dotes comerciales

SE OFRECE:

- Sueldo a convenir
- Dirigir equipo almacén y mantenimiento.
- Seguridad y continuidad en empleo
- Posibilidad de ascenso

Interesados escribir o presentarse en C/. Alboaccer, 47, adjuntando «Curriculum vitae»

¡ATENCIÓN!

Cia. Internacional de demostrado prestigio

busta 76 distribuidores en España para sus mundialmente conocidos productos de protección de automóviles.

Se solicita demostrada solvencia moral; disponer de dos o cuatro horas semanales y tener disponibles un mínimo de 96.000 pesetas.

NO SE TRATA DE VENDER

La Cia. ofrece oportunidad de tener su propio negocio, independencia económica; beneficios mínimos del 20 por ciento y exclusividad de Zona.

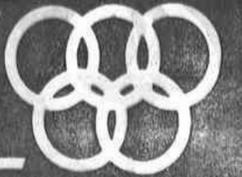
Solicite información a:

FORD CAR CLEANING, S. A.

Aribau, 282-284 - BARCELONA (6).



Vida deportiva



MERCKX ganó su tercera vuelta a Francia consecutiva

Vencedor también, con neta superioridad, en la última etapa contra reloj

PARIS, 19 (Crónica del enviado especial de Pyresa, PORRINO). La etapa contra reloj movida Marsella-Vincennes, con la llegada al velódromo de Cipale, que ha cerrado el 58 Tour de Francia, ha constituido una neta superioridad de los corredores de los Países Bajos-belgas y holandeses y también del portugués Agostinho, segundo detrás de Eddy Merckx el gran favorito. El líder haciendo bueno el pronóstico general y el suyo particular hizo una gran exhibición en el trayecto 53 kilómetros 800 metros luego de doblar a los 20 kilómetros a Van Impe y emparejarse finalmente con Zoetemelk, al que rebasó en el último kilómetro para entrar triunfador en la pista Cipale, logrando un promedio de 45 kilómetros y 762 metros por hora. Detrás del «maillot amarillo» se

clasificó el portugués Agostinho, a dos minutos y 36 segundos; tercero el holandés Wagtmans, a 2'66; cuarto el belga Brake a 3'4; quinto el también belga Suerts a 3'15; sexto Van Sprigl a 3'26; séptimo Van Shill a 4'3; octavo el holandés Zoetemelk a 4'6; noveno el francés Guimard a 4'11 y décimo —y primer español el toledano Jiménez a 4'12 segundos de Eddy Merckx.

MERCKX SUPERIOR

Como es costumbre en su forma de correr, cuando realiza una escapada en llano; cuando quiere, en fin, lograr un éxito sonado, Eddy Merckx arrastró un gran desarrollo que meticulosamente había estudiado. Según los técnicos el apropiado para conseguir este fabuloso resultado de «doblar» a los dos

primeros corredores que habían salido delante de él —segundo y tercero de la clasificación general —y que le precedieron de dos en dos minutos. La salida hasta el décimo de la clasificación se hizo de minuto en minuto, pero a partir de entonces la separación entre cada corredor ha sido de dos minutos. Es por eso que Merckx sacó a Zoetemelk —tercero en la general— más de cuatro minutos. Eddy utilizó el pifión que da un desarrollo de 8 metros cincuenta, en un recorrido que a partir de la cota de Anguille, en el kilómetro 15, es de suave pendiente, hasta Vincennes.

El vencedor realizó una «performance» parecida a la del año pasado en que batió a Ocaña, en este mismo recorrido por 1'47 pero según expresión suya «terminé

mejor que en 1970», lo que no deja de ser una «farolada», pues el año último la superioridad de Merckx fue tan absoluta que jugó con sus rivales como el gato con el ratón.

LOS NUEVE «SEGUNDOS»

El segundo puesto de Agostinho había bien a las claras del genio del portugués, que se declaró desde el primer momento enemigo número uno de Merckx. Claro que perdió el desafío pero consiguió un segundo puesto que le permite rebasar a Mortensen en la general y terminar en quinto lugar el «Tour» de este año. Detrás de él siguen seis corredores de la llanura belga.

Han sido pues belgas y holandeses a excepción de Agostinho los ocho primeros de la demostración

contra cronómetro, lo que hace honor a la excelente y fabulosa condición de rodadores de estos corredores.

El primer francés es Guimard, que ha hecho un «Tour» completo en el puesto noveno. Y el primer español Jiménez del equipo de Dalmacio Langarica, aunque se esperaba que lo fuera, por su situación en la general, López Carril.

La actuación de los restantes españoles es nada más que aceptable. Santamarina en el puesto 16 y Tamames, en el 33 son los dos mejores después de Jiménez.

Los demás tal como se lo había propuesto Zoetemelk ha rebasado a Van Impe en la clasificación general y consigue terminar en segundo lugar, detrás de Merckx. Es decir lo mismo que el año pasado. A su vez Van Impe queda tercero y «Roy de la Montaña», Thevenet cuarto en la general y quinto como queda dicho Agostinho, sin los nueve minutos y pico que perdió en Estrasburgo, hubiera acabado en segundo lugar o tercero. Mortensen, compañero de Ocaña, ha sido sexto y Guimard octavo. Noveno Aimard y décimo el primer español, López Carril, seguido de Galdos, con el joven Martos en el decimotercer lugar y Tamames en el decimoquinto. Cuatro españoles pues, entre los quince primeros. Con Ocaña en el puesto de «leader», que así de-

CLASIFICACIONES VIGESIMA ETAPA

- 1.—Eddy Merckx (Bélgica) 1:10:32,10 (A 45 765 kms-hora).
- 2.—Agostinho (Portugal), 1:13:08,40.
- 3.—Wagtmans (Hol.) 1:13:24,9
- 4.—Bracke (Bélg.), 1:12:36,5
- 5.—Suerts (Bélg.), 1:13:47,5
- 6.—Van Springel (Bélg.), 1:13:58,10
- 7.—Van Schil (Bélg.), 1:14:35,4
- 8.—Zoetemelk (Hol.), 1:14:38,4
- 9.—Guimard, (Fran.), 1:14:41,4
- 10.—JIMENEZ (España), 1:14:44,5
- 11.—Thevenet (Fran.), 1:15:08,5
- 12.—Genet (Fran.), 1:15:18,5
- 13.—Groskosst (Fran.), 1:15:27,7
- 14.—Simonetti (Ita.), 1:15:28,0
- 15.—Verelli (Ita.), 1:15:33

- 16.—SANTAMARINA (España), 1:15:35
- 17.—Mortensen (Din.), 1:15:38,7
- 18.—Genty (Fran.), 1:15:40,8
- 19.—Danguillaume (Fran.), 1:15:57,4
- 20.—Van Impe (Bélg.), 1:16:00,2
- 39.—MASCARO (España), 1:17:27,5
- 42.—URIBEZUBIA (España), 1:17:39,3
- 46.—GALDOS (España), 1:17:58,2
- 49.—LOPEZ CARRIL (España), 1:18:19,9
- 50.—LOPEZ RODRIGUEZ (España), 1:18:22,9
- 51.—MANZANEQUE (España), 1:18:25,7
- 54.—BALAGUE (España), 1:18:35,3
- 62.—DIAZ (España), 1:19:23,4
- 84.—Galdeano (España), 1:22:6,3
- 94.—FUENTE (España), 1:27:29,3

GENERAL

- 1.—Merckx (Bélgica), 96-45-14, a 36 925 K. P. H.
- 2.—Zoetemelk (Holanda) a 9 minutos 51 s.
- 3.—Van Impe (Bélg.), a 11-00
- 4.—Thevenet (Fran.) a 15-18
- 5.—Agostinho (Port.), a 21-00
- 6.—Mortensen (Din.), a 21-38
- 7.—Guimard (Fran.), a 22-58
- 8.—Labourdet (Fran.), a 30-7
- 9.—Aimar (Fran.), a 32-45
- 10.—LOPEZ CARRIL (España) a 36
- 11.—GALDOS (España), a 41-59

Pasa a la siguiente

REBAJAS DE VERANO

EN El Corte Inglés

REBAJAMOS EL PRECIO, NO LA CALIDAD

Ahora, nuestros TRAJES DE VERANO TIENEN PRECIOS MAS BAJOS QUE NUNCA

¡Compruébelo!

Trajes con todas las ventajas de la confección propia de EL CORTE INGLES. De línea moderna, en tonalidades de actualidad. Listos para llevar al momento, a su exacta medida.

¡OFERTAS DE MAXIMA ATRACCION!



El Corte Inglés

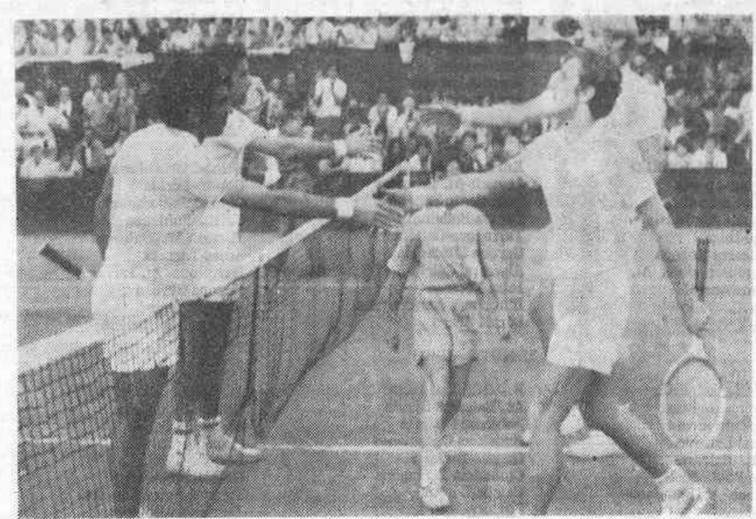
PLANTA SEGUNDA

• CAFETERIA • RESTAURANTE • SUPERMERCADO • PELUQUERIAS • AGENCIA DE VIAJES •

ABIERTO A MEDIODIA TEMPERATURA IDEAL

España, eliminada de la COPA DAVIS

Gisbert y Orantes perdieron el domingo ante sus rivales checoslovacos



Vencedores y vencidos, al término del partido de dobles el sábado

PRAGA, 18. (Del enviado especial de PYRESA, Manuel Gómez Aróstegui). — Un inconcebible y decepcionante partido de Juan Gisbert frente a Frantisek Pala, la coriandura del equipo español de tenis en la Copa Davis de 1971. El equipo de Checoslovaquia ha ganado la final del grupo A de la zona europea por 3-2. Pala ganó a Gisbert, por 6-0, 6-1 y 6-1, y Kodes a Orantes, por 7-5, 4-6, 7-5 y 6-3.

El desarrollo del partido Gisbert-Pala fue así: Primero, saca Pala y gana todos los juegos. El segundo, lo inicia también el checoslovaco y Gisbert sólo gana el quinto juego con saque de Pala. En el tercero, que inicia Gisbert, ganó el cuarto juego en caliente, también con servicio de Pala. La duración de los sets, fue de 20, 34 y 27 minutos, con un total de una hora y veintidós minutos.

El partido Kodes-Orantes: 1-1, 1-2, 1-3, 2-3, 2-4, 3-4, 4-4, 4-5, 5-5, 6-5, 7-5, duración 47 minutos. Segundo set, saca Kodes: 1-0, 1-1, 3-1, 2-2, 2-3, 2-4, 3-4, 3-5, 4-5, 4-6. Tercer set, saca Kodes: 0-1, 1-1, 2-1, 2-2, 2-3, 3-3, 3-4, 4-4, 5-4, 5-5, 6-5, 7-5. Duración, 44 minutos. Cuarto set, saca Kodes: 1-0, 1-1, 2-1, 3-1, 4-1, 4-2, 5-2, 5-3, 6-3. Duración, 34 minutos. Duración total de partido, dos horas y cuarenta y dos minutos.

Resulta difícil comprender la transformación tan triste y radical que Juan Gisbert ha experimentado en menos de veinticuatro horas. Tras haber jugado un buen tenis, con serenidad, precisión, fuerza, ánimo; con solvencia y calidad en los dos anteriores días, esta tarde ha sido un auténtico desastre. Sin capacidad de reacción, colapsado, asustado, sin

precisión en los golpes, sin ver el juego del rival, sin saber que hacer. Gisbert ha hecho el ridículo sobre la pista. En todos los sentidos. Resulta duro tener que decir esto, pero esa ha sido la lamentable realidad. Ha sido Gisbert incapaz de ganar un sólo juego en los que le respondía el saque. Ha subido a la red de forma imprudente como si de un jugador inexperto se tratase. Anunciaba además las subidas antes de golpear la pelota, con lo que avisaba al rival y le permitía dominar el golpe y la dirección de la pelota para colocarla en donde no era posible la devolución. Ni una sola vez ha alcanzado las pelotas altas y en los pocos «smahs» que ha dado, ha fallado siempre. Es cierto que el chego Pala devolvía bien la pelota desde atrás. Golpeaba fuerte el «drive» y corría y luchaba con todo el ardor que le faltaba a Gisbert, indeciso siempre, quedándose parado en la pista, lanzando siempre la pelota a la pista del contrario blanda y torpemente. Los mismos espectadores checos han quedado sorprendidos por esta extraña transformación y no han faltado los que nos han preguntado si es que estaba bebido.

No ha sido capaz Gisbert, de desembarazarse de esos extraños complejos que le atenazaban la mente cuando juega un partido decisivo. Daba verdaderas lástimas, ver como un buen jugador quedaba tan tremendamente ridiculizado y borraba, o hacía olvidar, todo lo bueno que se le había visto el viernes y el sábado. No se que es lo que habrá pensado durante el juego, al ver que uno tras otro los puntos los ganaba su rival. No sé si habrá pensado siquiera, No sé si es lo que puede ocurrir,

un jugador que ya ha corrido mucho mundo y jugado en muchas pistas y frente a toda clase de rivales, porque su deambular por la pista como un sonámbulo sin norte ni polar, sin sentido de lo que hacía, sólo producía desconcierto y tristeza.

GRAN PARTIDO DE ORANTES, PESE A SU DERROTA

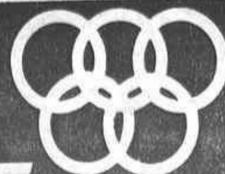
Ya se sabía que lo lógico era que Kodes ganase sus dos partidos individuales. Por eso, tras la derrota de Gisbert, la responsabilidad que ha recaído en Orantes ha sido grande. No obstante, el granadino ha jugado un gran partido. Sólo ha fallado en los momentos decisivos del primer y tercer set, cuando habiendo remontado Kodes los juegos desfavorables, tenía que ganar los juegos de su saque. Es decir, en las dos veces en que Kodes ha logrado el 6-5 y era Orantes el que sacaba, Orantes ha estado huérfano de la serenidad necesaria y en esos momentos ha arriesgado demasiado. Tenía, esa es la verdad, frente a sí, un jugador decidido a ganar; un jugador que domina muy bien todos los golpes; un jugador que ha sabido responder en los momentos difíciles, para dar la necesaria victoria a su equipo.

Ha arriesgado Orantes, tanto como Kodes. Los dos jugadores han ganado juego y con el saque del rival, pero salvo en el tercer juego del primer set y en el segundo set, Kodes al perder con su saque, ha ganado enseguida, inmediatamente, el siguiente juego con saque de Orantes. La lucha de es-

Pasa a la siguiente



vida deportiva



PELE se despidió, recibiendo un grandioso homenaje, de la selección nacional brasileña

A LA QUE LA DE YUGOSLAVIA ARRANCO UN EMPATE EN MARACANA

RIO DE JANEIRO, 18. — Brasil y Yugoslavia empataron hoy a dos tantos en el último partido jugado por Pelé, en la selección brasileña.

El encuentro, según los comentaristas deportivos, fue el mejor que la selección brasileña realizó en esta fase preparatoria para la Copa Roca.

Una vez más pudo comprobarse que lo que falta al equipo brasileño es organización de conjunto. Los jugadores son los mismos que estuvieron en el último mundial de Méjico. Pero preparar una selección sin Pelé tiene perturbado al técnico Zagalo que busca un sustituto a la altura del «rey» capaz de atacar con seguridad y rapidez.

El partido fue equilibrado y el empate un resultado más que justo.

Los yugoslavos se armaron en la defensa, partiendo para la meta brasileña a base de contraataques. Así, por dos veces sorprendieron a la defensa local, sin tiempo de reparación.

Brasil estuvo más al frente. Pelé, en el juego de su despedida, no consiguió marcar su gol. Por tres veces se vio frustrado por los zagueros yugoslavos.

De manera general, el ataque brasileño estuvo más presente en el campo de los yugoslavos, y creo a éstos mayores situaciones de peligro.

La falta de organización de conjunto no permitió que el ataque brasileño hiciera más goles e, incluso, ganase el partido.

HOMENAJE A PELE EN EL DESCANSO

RIO DE JANEIRO, 18. — Con más de 180.000 personas puestas en pie vitoreándole, Pelé ha dado la vuelta olímpica al estadio de Maracanã, visiblemente emocionado.

Al entregar su camiseta «número 10» y recibir las de sus compañeros de juego, Pelé enjugó sus lágrimas con una de ellas.

En este último partido con la selección brasileña del «rey Pelé», la emoción de sus «hinchas» y simpatizantes admiradores de la figura humana del jugador, llegó al paroxismo.

La emoción de Pelé se ha transmitido rápidamente no solo al público, sino a los comentaristas deportivos que, con la voz entrecortada, dan cuenta, en el descanso del partido Brasil-Yugoslavia, del



El gran Pelé, con su camiseta de internacional en alto, recibiendo el homenaje en Maracanã

Gran triunfo de Vicente Arquimbau, en Almazora

CICLISMO

Se disputó el domingo la prueba ciclista anunciada, para corredores Aficionados de 2ª y Juveniles A, patrocinada por el Bar Restaurante Ben-Afeli, de la playa de Almazora y organizada por el C.O. local. Un total de 93 kilómetros tuvieron que recorrer los corredores, para lo cual, saliendo de la Playa de Almazora, pasaron por Almazora, Castellón, Alcora, Ribesalbes, Onda, Villarreal, Almazora y Playa, dándose finalmente tres vueltas a un circuito de caminos vecinales, cuya vuelta constaba de 5 kilómetros.

Una de las facetas más importantes fue el prólogo de la misma en sus pormenores de iniciación de carrera, entrega de dorsales y placas para vehículos seguidores autorizados. Los bañistas que acudían en aquellos momentos para disfrutar las delicias veraniegas de playa fueron testigos de todo ello. Los ánimos estaban al rojo vivo y los comentarios todos versaban sobre el idolo almazorense Vicente Arquimbau, el cual, moral y deportivamente, estaba obligado a desempeñar un papel de principal protagonista en esta comedia ciclista.

Ante una gran concurrencia, y frente al Restaurante Ben-Afeli, se dio la salida oficial de la carrera por el árbitro Sr. Ohertra a los 28 participantes. El calor aprieta de firme y los protagonistas empiezan a darle de firme a los pedales. Levamos un kilómetro de carrera cuando salta el gran y compacto pelotón del corredor juvenil de Alcora Miguel Chiva. Como no se le considera un hombre peligroso, el grupo le deja hacer, más bien pensando que aquello es una temeridad y que cuando se lo propongan será absorbido. Se llega a las proximidades de Alcora y la distancia de Chiva es bastante considerable, 3 minutos 30 segundos. El pelotón no despierta de aquella monotonía que lleva marcando desde la salida.

Cruciamos Alcora y se mantienen las diferencias; he aquí que Chiva quizás haya logrado el objetivo propuesto, pasar primero por su

pueblo, al que, como es natural, le aplauden sus paisanos, que no se atreven a dar crédito a aquella realidad.

En los fuertes y pronunciados repechones y descensos continuos, que desde Alcora nos llevan a Ribesalbes, se produce una gran reacción del gran pelotón y en poco más de 5 kilómetros anulan aquella que se formaran tres frentes en la carrera, en cabeza Jesús García, Manuel Gasilla, Vicente Arquimbau, V. Navarro, Juan Martínez, J. Peñarroja y Miguel Chiva, el corredor escapado 55 kilómetros; a 35 segundos de éstos, Sebastián, Gugat y Soler, que preceden a Burguillo, Alandí y Pino, con 30 segundos, y poco más atrasados, Bravo, Miravet y Gómez. El resto de corredores, muy rezagados.

Sin grandes variaciones, se pasa por Onda, Villarreal, Almazora, y se llega a la Playa de esta población, donde se une a los de vanguardia Salvador Soler, que ha caído. Detrás de éstos pasa un pequeño grupo, con un total de nueve hombres y, finalmente, dos más; el resto ha abandonado. Durante el desarrollo de las tres vueltas nos ilusiona que vamos a presenciar un magnífico y disputado desarrollo final, pero los corredores se limitan al marcaje mutuo, y allí nadie intenta nada, parece ser que todos están pendientes de lo que haga Arquimbau. Este, que se va aprendiendo muy bien el oficio, ve hombres poco peligrosos y decide con garantías de éxito disputar el desenlace final al sprint.

Hay que tener en cuenta que el almazorense forma parte del equipo de Tortosa, que está disputando el Torneo Interverdeolomros, en competición nacional. Con ello está alcanzando una punta de velocidad que prácticamente carecen la mayoría de los corredores. Nos daña al final que el sábado por la noche participó en una reunión en Tortosa, finalizando la misma a altas horas de la noche y acuciosa la falta de descanso, pero no fue obstáculo para que se alzara con la victoria.

La clasificación final fue establecida como sigue:
1. Vicente Arquimbau, 2-42-32; promedio, 34'338 km. h. 1. Manuel Gasulla, ídem. 2. Juan Martínez, ídem. 4. José Vicente Peñarroja, 2-42-35, 5. Jesús García, ídem. 6. Victoriano Navarro, ídem. 7. Salvador So-

ler, ídem. 8. Miguel Chiva, ídem. 9. Francisco Burguillo, 2-49-28, 10. José R. Domenech, ídem. 11. Jesús Bravo, ídem. 12. Manuél Alandí, ídem. 13. José Estrada, ídem. 14. Julián Gómez, ídem. 15. Juan Pino, ídem. 16. Juan Guja, ídem. 17. Pedro Miravet, 2-56-10, 18. Luis J. Recuerdo, 2-59-15.

Por equipos, vencedor el U. C. Benicarló. Trofeo para el primer Juvenil clasificado, Miguel Chiva.

Un gran aficionado que seguía la prueba en el coche Director de Carrera, nos decía que hoy había podido por fin cumplir el gran deseo de seguir una prueba ciclista. Quedó tan maravillado por el tesón, la lucha y la entrega de estos deportistas, que en compensación se desprendió de 500 pesetas para que se las entregaran al corredor que más había luchado en la prueba. Naturalmente, no podía ser otro que Miguel Chiva el favorecido. A Gaspar Sebastián se le concedió el premio de la desgracia, por una caída que sufrió a poco del final, que le obligó a retirarse. También recibió premio el último clasificado, todo ello donado por unas gentes señoritas que hicieron entrega de los trofeos y ramos de flores a los vencedores.

Fue presentada por un Director de Equipo una reclamación contra el vencedor de la carrera Arquimbau, motivado por proveerse de agua desde una moto seguidora en marcha. Reclamación al fin y al cabo sin fundamento, ya que esto no influyó en la clasificación de la carrera, pero hay un reglamento al que hay que atenerse cuando quien se las da de gran aficionado presenta tal reclamación. El Comité ejecutivo debe resolver sobre el particular. Lo cierto es que una prueba que pudo cerrarse en un broche de oro, se creó un ambiente de descontento ante la gran afición almazorense reunida en torno al final de la carrera.

Digamos, finalmente, que la organización fue perfecta en todos los órdenes, los directivos del Club no regatean esfuerzo y se están afianzando como uno de los clubes modelo de la provincia.

La vigilancia y dirección de la carrera estuvo a cargo por las diferentes autoridades, tanto de la Guardia Civil de Tráfico como Municipal, que cumplieron a la perfección su misión encomendada, dando una nota de seguridad a la prueba.

RAMON TORRO

Calendario del Grupo Tercero de Tercera División

| | | |
|---|--|---|
| 5 SEPTIEMBRE | 31 OCTUBRE | 26 DICIEMBRE |
| BENICARLO-Gandia Gerona-Tarragona Algemesi-Tarrasa Ibiza-Onteniente Europa-Levante Barcelona At.-At. Baleares Acero-Poblense Alcoyano-Badalona Tortosa-Ciudadela Lérida-Calella | BENICARLO-Barcelona At. Levante-Lérida At. Baleares-Onteniente Poblense-Tarrasa Badalona-Tarragona Gandia-Gerona Ciudadela-Algemesi Calella-Ibiza Tortosa-Europa Alcoyano-Acero | Onteniente-BENICARLO Badalona-Gandia Poblense-Ciudadela At. Baleares-Calella Levante-Tortosa Tarrasa-Alcoyano Tarragona-Acero Gerona-Barcelona At. Algemesi-Europa Lérida-Ibiza 2 ENERO |
| 12 SEPTIEMBRE | 14 NOVIEMBRE | 6 ENERO |
| Ciudadela-BENICARLO Tarragona-Lérida Tarrasa-Gerona Onteniente-Algemesi Levante-Ibiza At. Baleares-Europa Poblense-Barcelona At. Badalona-Acero Gandia-Alcoyano Calella-Tortosa | Europa-BENICARLO Levante-At. Baleares Onteniente-Poblense Tarasa-Badalona Tarragona-Gandia Gerona-Ciudadela Algemesi-Calella Ibiza-Tortosa Barcelona At.-Alcoyano Lérida-Acero | At. Baleares-BENICARLO Gandia-Ciudadela Badalona-Calella Poblense-Tortosa Levante-Alcoyano Onteniente-Acero Tarrasa-Barcelona At. Tarragona-Europa Gerona-Ibiza Lérida-Algemesi |
| 19 SEPTIEMBRE | 21 NOVIEMBRE | 9 ENERO |
| BENICARLO-Calella Tarragona-Tarrasa Gerona-Onteniente Algemesi-Levante Ibiza-At. Baleares Europa-Poblense Barcelona At.-Badalona Acero-Gandia Alcoyano-Ciudadela Lérida-Tortosa | BENICARLO-Ibiza At. Baleares-Lérida Poblense-Levante Badalona-Onteniente Gandia-Tarrasa Ciudadela-Tarragona Calella-Gerona Tortosa-Algemesi Alcoyano-Europa Acero-Barcelona At. | BENICARLO-Poblense Lérida-Ciudadela Calella-Gandia Tortosa-Badalona Alcoyano-At. Baleares Acero-Levante Barcelona At.-Onteniente Europa-Tarrasa Ibiza-Tarragona Algemesi-Gerona |
| 26 SEPTIEMBRE | 28 NOVIEMBRE | 16 ENERO |
| Tortosa-BENICARLO Tarrasa-Lérida Onteniente-Tarragona Levante-Gerona At. Baleares-Algemesi Poblense-Ibiza Badalona-Europa Gandia-Barcelona At. Ciudadela-Acero Calella-Alcoyano. | Algemesi-BENICARLO At. Baleares-Poblense Levante-Badalona Onteniente-Gandia Tarrasa-Ciudadela Tarragona-Calella Gerona-Tortosa Ibiza-Alcoyano Europa-Acero Lérida-Barcelona At. | Badalona-BENICARLO Ciudadela-Calella Gandia-Tortosa Poblense-Alcoyano At. Baleares-Acero Levante-Barcelona At. Onteniente-Europa Tarrasa-Ibiza Tarragona-Algemesi Gerona-Lérida |
| 3 OCTUBRE | 5 DICIEMBRE | SEGUNDA VUELTA: |
| Lérida BENICARLO Tarrasa-Onteniente Tarragona-Levante Gerona-At. Baleares Algemesi-Poblense Ibiza-Badalona Europa-Gandia Barcelona At.-Ciudadela Acero-Calella Alcoyano-Tortosa | BENICARLO-Gerona Poblense-Lérida Badalona-At. Baleares Gandia-Levante Ciudadela-Onteniente Calella-Tarrasa Tortosa-Tarragona Alcoyano-Algemesi Acero-Ibiza Barcelona At.-Europa | La segunda vuelta se jugará los días 23 y 30 de enero, 6, 13, 20 y 27 de febrero, 5, 12, 19 y 26 de marzo, 2, 9, 16, 23 y 30 de abril, 7, 14 y 21 de mayo, en los campos de los equipos citados en primer lugar. |
| 10 OCTUBRE | 12 DICIEMBRE | El Benicarló fichó a Blasco |
| BENICARLO-Alcoyano Onteniente-Lérida Levante-Tarrasa At. Baleares-Tarragona Poblense-Gerona Badalona-Algemesi Gandia-Ibiza Ciudadela-Europa Calella-Barcelona At. Tortosa-Acero. | Tarragona-BENICARLO Poblense-Badalona At. Baleares-Gandia Levante-Ciudadela Onteniente-Calella Tarrasa-Tortosa Gerona-Alcoyano Algemesi-Acero Ibiza-Barcelona At. Lérida-Europa | FOTO CARNET EMO ENTREGA EN UNA HORA PLAZA CLAVE, 43 CASTELLON |
| 17 OCTUBRE | 19 DICIEMBRE | |
| Acero-BENICARLO Onteniente-Levante Tarrasa-At. Baleares Tarragona-Poblense Gerona-Badalona Algemesi-Gandia Ibiza-Ciudadela Europa-Calella Barcelona At.-Tortosa Lérida-Acero. | BENICARLO-Tarrasa Badalona-Lérida Gandia-Poblense Ciudadela-At. Baleares Calella-Levante Tortosa-Onteniente Alcoyano-Tarragona Acero-Gerona Barcelona At.-Algemesi Europa-Ibiza | |

transcurso de los acontecimientos. Este día de la retirada de Pelé de la selección brasileña marcará sin duda alguna, o ya marcó, un día histórico de este país.

Los adjetivos que acompañan al nombre deportivo de Edson Arantes do Nascimento, sobrepasan lo imaginable.

El público —más de 180.000 personas que inundan el estadio de Maracanã— grita interrumpidamente: Pelé, Pelé, Pelé...

Pelé se ha instalado en el palco de honor para presenciar la segunda parte. Tras de haber jugado la primera parte, Pelé dejó definitivamente la selección brasileña para convertirse en espectador.

El público recibió la llegada de Pelé al palco de honor con una impresionante ovación.

RECAUDACION EN MARACANÁ: 18 MILLONES DE PESETAS

RIO DE JANEIRO, 18. — Un millón trescientos mil cruzeiros, equivalente a dieciocho millones de pesetas, ha sido exactamente la recaudación del estadio de Maracanã hoy, en la despedida de Edson Arantes do Nascimento «Pelé», según anunció la Confederación Brasileña de Deportes.

Este es el «record» de taquilla de Maracanã en toda su historia, siendo el anterior establecido en 1970, en el partido jugado entre Brasil y Paraguay para la eliminatoria de la Copa del Mundo. La cifra recaudada fue de 15.400.000 pesetas.

España, eliminada de la Copa Davis

Viene de la anterior

tos dos grandes jugadores, la entrega al juego, la gama de mates tenísticos de gran calidad que sobre la pista han ofrecido, ha sido bella en verdad. Se puede ganar y perder en el deporte, pero cuando se pierde como ha perdido hoy Orantes, no caben censuras. Valiente, sereno casi siempre, sobreponiéndose a los errores de los jueces, siempre perjudiciales para él, Orantes no ha perdido ni el ritmo ni la entrega en ningún momento. Ha hecho un gran partido, porque no hay que olvidar que enfrente tenía a uno de los mejores si no el mejor jugador sobre tierra del momento en Europa, que alentado por el público, cosa lógica, ha buscado con decisión, con verdaderas ganas y con magnífico juego, la necesaria victoria para seguir adelante en el torneo.

Kodes ha dado satisfacción a ese público, que tan sufrido y desalentado, entristecido y resignado se encuentra por tantas otras cosas ajenas al deporte.

El Benicarló fichó a Blasco

BENICARLO.— El C.D. Benicarló ha contratado al jugador Pascual Blasco, bien conocido por la afición benicarlonda en la temporada anterior. Se trata de un valioso elemento que inductiblemente, va a desempeñar un buen papel en nuestro equipo.

LA VUELTA A FRANCIA

Viene de la anterior

- 12.—Mori (Ita.), a 47-44
- 13.—MARTOS (España), a 48-13
- 14.—Van Springel (Bélg.), a 48-20
- 15.—TAMAMES (España) a 48-49
- 16.—Wagtmans (Hol.), a 52-50
- 17.—Letort (Fran.), a 57-53
- 18.—Danguillaume (Fran.), a 59-11
- 19.—Simonetti (Ita.), a 1-03-06
- 20.—Dumont (Fran.), a 1-03-49
- 24.—SANTAMARINA, a 1-10-28
- 33.—DIAZ, a 1-25-30
- 39.—MASCARO, a 1-33-08
- 46.—BALAGUE, a 1-37-05
- 50.—URIBEZUBIA, a 1-42-05
- 52.—L. RODRIGUEZ, a 1-43-57
- 54.—MANZANEQUE, a 1-44-12
- 61.—JIMENEZ, a 1-49-46
- 67.—JULIA, a 1-59-58
- 72.—FUENTE, a 2-05-47
- 73.—GALDEANO, a 2-06-20

POR PUNTOS

- 1.—Merckx, 202 puntos
- 2.—Guimard, 186
- 3.—Karstens, 107
- 4.—Wagtmans, 97
- 5.—Zoetemelk, 93
- 6.—Leman, 82
- 7.—Krekelis, 81
- 8.—Danguillaume, 71
- 9.—Van Impe, 64
- 10.—Agostinho.

MONTANA

- 1.—Van Impe (Bélgica), 228 puntos
- 2.—Zoetemelk (Holanda), 180
- 3.—Merckx (Bélgica), 137
- 4.—FUENTE (España), 89
- 5.—Guimard (Francia), 74
- 6.—Agostinho (Portugal), 68
- 7.—Thevenet (Francia), 48
- 8.—LOPEZ CARRIL (España), 47
- 9.—Letort (Francia), 38
- 10.—Labourdette (Francia), 37

METAS VOLANTES

- 1.—Nassen, 52 puntos
- 2.—Van Der Vleuten, 35
- 3.—Merckx, 34
- 4.—Hoban, 26
- 5.—Nintkiewicz, 21
- 6.—Zoetemelk, 20
- 7.—Karsten, 17
- 8.—Riotte, 16
- 9.—Ballini, 14
- 10.—Francioni, 14

COMBINADA

- 1.—Merckx, 5 puntos
- 2.—Zoetemelk, 9
- 3.—Van Impe, 13
- 4.—Guimard, 11
- 5.—Agostinho, 21
- 6.—Thevenet, 22
- 7.—Wagtmans, 34
- 8.—Labourdette, 42

CLASIFICACION POR EQUIPOS

- 1.—Equipo dirigido por De Muer, 292-01-40.
- 2.—Equipo de Driessens, 292-22-00
- 3.—Equipo de Plaud, 292-33-19
- 4.—Equipo de Stablinski, 292-58-12
- 5.—Equipo de Martini, 293-24-11
- 6.—Equipo de Langarica, 293-57-19
- 7.—Equipo de Momeno, 293-53-14
- 8.—Equipo de Caput, 293-56-48
- 9.—Equipo de Schotte, 294-12-12
- 10.—Equipo Geminiani, 294-14-51
- 11.—Equipo de Pellemers, 295-30-33
- 13.—Equipo de Giganti, 295-42-53

¡AHORA! EN CASTELLON I. T. E. C. INSTITUTO TECNOLÓGICO

LE OFRECE: Preparación de estudios, para cursar la carrera de Ingeniería Técnica Industrial, en las siguientes especialidades:

- 1ª Química.
- 2ª ELECTRICIDAD — Electrónica — Máquinas eléctricas
- 3ª MECANICA
- 4ª AGRONOMIA — Explotaciones agropecuarias — Industrias agrícolas — Hortofruticultura y Jardinería

La matrícula quedará abierta el 20 de Julio hasta el 30 de Agosto.

INFORMACION, de 5 a 8 tarde, en la Secretaría de I. T. E. C. Calle Trinidad, 5-1ª. —CASTELLON.

con "coraje" SPRINT-JET el radial que ha pegado fuerte!

- * por su adacia
- * por su anchura
- * por su agarre
- * por su silencio
- * por su resistencia



NEUMATICOS GENERAL

VEALO EN MICHAVILA Ronda Magdalena, 1 y 3 y Pl. Padre Jofre. s/n. SEAT

Vida deportiva

VELA

El snipe CALIPSO, tripulado por los Srs. Colón y Fibla, vencedor de la primera prueba Trofeo Verano, patrocinado por el Abastecedor del Club Náutico

El domingo se celebró la primera regata del Trofeo Verano patrocinado por el Abastecedor del Club Náutico, aplazada el domingo anterior por inseguridad del tiempo.

Magnífico día de regatas con viento Sur, fuerza 3/4 y ligera marca-

da, calor y sol en abundancia. El recorrido al viento, con salida y llegada frente al Club Náutico con fuerte cenida en el exterior del puerto que hubo de remontar dos veces.

Toman la salida cinco embarcaciones de la clase snipe, dándose la salida previamente a dos veleros de la clase Cadete que hicieron un recorrido acortado, por lo que en las inmediaciones del Club en el momento de la salida habían siete velas dando una bella animación al Club.

El recorrido hasta la bocana del puerto con viento de bolina hace que todas las embarcaciones luchan por conseguir la posición segura a sotavento para ganar posteriormente barlovento, destacándose enseguida el Calipso después de una breve lucha con el Xaloc y el OJE llegando muy justo con el Mapego que enseguida vira. Ya en mar abierto son el Calipso, Xaloc y Mapego, los que se destacan montando por este orden la baliza de barlovento aunque seguidos muy de cerca por el OJE, que paulatinamente va perdiendo distancia, el Carbel se retira en esta primera cenida.

En la empopada siguiente se mantienen las posiciones si bien el Xaloc y Mapego se acercan peligrosamente al Calipso de modo que toman la baliza de sotavento situada cerca de la bocana del puerto casi juntos.

En la siguiente cenida las posiciones de los tres de cabeza se van variando constantemente según las pequeñas roladitas de viento si bien al llegar a la baliza de barlovento es el Calipso el que va en cabeza, cortando la línea de llegada por el siguiente orden:

- 1.-Calipso, tripulado por los señores Colón y Fibla.
- 2.-Xaloc, tripulado por los señores R. Marín y J. Luis Colomina.
- 3.-Mapego, tripulado por los señores G. Colomina y V. Campos (Juveniles).
- 4.-O. J. E., tripulado por los señores Colomina Sr. y Folch.
- 5.-Carbel, tripulado por los señores Dols Sr. y Dols Jr.

El próximo domingo se celebrará la segunda regata de este interesante Trofeo de Verano, en el que hay premios para veteranos y juveniles, por lo que esperamos una nutrida participación de embarcaciones ya que para clasificarse al menos hay que puntuar en tres pruebas que son las que quedan por celebrar.

PESCA

Concurso de equipos

Con la celebración de la «tercera jornada», el pasado domingo día 11 actual, la Sociedad Sport Pescador cierra el concurso de Equipos programado para la presente temporada que ha venido desarrollándose en tres jornadas alternas:

Como siempre y al igual que en temporadas anteriores, este concurso ha sido muy interesante y competitivo y de gran emoción, pues por la clasificación final se puede apreciar la cantidad de pescado capturado en las tres fechas, así como el interés y pericia demostrado por los componentes de los equipos que han tomado parte, hasta última hora de la competición. Un éxito más de la veterana Sport castellonense. Los premios de este concurso se entregarán el día 29 de agosto próximo con motivo de celebrarse el concurso Trofeo Abastecedor Club Náutico de nuestra ciudad, al final del mismo. Se recuerda, una vez más, que son seis los equipos primeros clasificados que tienen opción al premio.

Sacados los apuntes técnicos de las tres jornadas del concurso, la clasificación final ha sido la siguiente:

- 1.-Sres. Recatalá, Forcada y Vives con, 94.370 ptos.
- 2.-Id. Sospedra, J. M.ª Claros y L. Edo con 64.595id.
- 3.-Id. Rosell, M. Agost y Carreiros con, 54.750 id.
- 4.-Id. Notari, Ortiz y Mateu con, 38.175 id.
- 5.-Id. Moliner, Salt y Agost con, 37.415 id.

- 5.-Id. Agost, Barberá y Cucalí con, 34.650 id.
- 7.-Id. Gimeno y Hermanos Villarreal, con 31.185 id.
- 8.-Id. López, De la Callo y Estrada, con 28.905 id.
- 9.-Id. F. y V. Peydró y Estrada con, 22.135 id.
- 10.-Id. Ribelles, Membrado y Bagañat con 15.400 id.
- 11.-Id. Fabregat, Peydró y Guíllamón con 13.885 id.
- 12.-Id. Usó, Marzá y Cabrera con 13.240 id.
- 13.-Id. Martínez, Ramos y Yuste con 10.000 id.
- 15.-Guimerá, Rubert y López con 8.390 id.
- 16.-Id. Mira, Parra y Ten Tos con 7.700 id.
- 17.-Id. Gomis, Ventura y Poncar con 6.350 id.

Felicitamos a los componentes de los equipos ganadores e igualmente a los que no han tenido la fortuna de alcanzar la meta triunfadora, aceptando estos el triunfo de los otros como buenos compañeros y deportistas de la caña que son.

El próximo sábado, día 24, el Sport celebrará el concurso especial «Llobarros», desde las siete de la tarde del sábado hasta las siete de la mañana del domingo, día siguiente. Los premios se entregarán media hora después de terminado el concurso en la Casa Social del Sport en el Grao.

Mucha suerte y que se cojan muchísimos llobarros. — LANZADOR

ACTIVIDAD EN LA SECRETARIA DEL VILLARREAL

Ayer cambiamos impresiones con el Gerente del Villarreal Sr. Moner, interesándonos porque nos aclarase lo que pudiese haber de cierto sobre nuevos fichajes. Como puede suponer el lector, nuestra primera pregunta se orientó hacia el fichaje de que tanto se está hablando de un delantero centro de mucha categoría y su contestación fue que nada había de cierto sobre particular, ya que ni gestiones se había realizado en tal sentido, ni una adquisición de tal categoría cabía dentro de las posibilidades económicas del Villarreal.

Pero el amigo Moner nos informó que estaban muy cerca de producirse noticias que sin duda serán de gran interés, ya que hay gestiones muy granadas para formalizar nuevos fichajes. Nos decía que no podía adelantar ningún detalle, pero que ciertamente se están ultimando gestiones para llevar al equipo algunos jugadores que faltan para completar el cuadro.

Puede estar seguro el lector que le tendremos al corriente tan pronto se produzcan las noticias, que conforme nos adelantaba el amigo Moner han de ser realmente interesantes.

C.V.L.L.

Primera empresa en su ramo auxiliar de la construcción y de la industria en general:

SOLICITA

VENDEDOR con sentido de la responsabilidad; dedicación al trabajo y dispuesto a integrarse a la misma.

EDAD 23 a 30 años, libre Servicio Militar.

RESIDENTE en Castellón y dispuesto a realizar viajes esporádicos de 2 a 3 días de duración.

OFRECE:

Sueldo, primas, comisiones, kilometraje, dietas, Seguridad Social, formación y promoción aseguradas.

Interesados escribir a mano con «curriculum vitae» al número 3.005 de esta ADMINISTRACION. La persona encargada de esta selección mantendrá entrevista en Castellón con la mayoría de los candidatos.

mercado nacional de ocasión

EL COCHE QUE UD. BUSCA ESTA AQUÍ

E.A.L.E.S.A.

CONCESIONARIO RENAULT

GRAN VIA, 20 - Tel. 21 69 19 - Herrero, 31 - Tel. 22 48 01

CASTELLÓN

AGENCIAS

| | | |
|---|--|---|
| BENICARLO SEBASTIAN TORRES Magallanes, s/n Teléfono: 108 | VINAROZ SEBASTIAN TORRES Puentes, s/n Teléfono 201 | SEGORBE AUTOTORJAM Ctra. Sagunto-Burgos Teléfono 88 |
| BURRIANA FRANCISCO MONFORT Aneles, 53 y 55 Teléfono: 51 07 29 | CON EL PRESTIGIO RENAULT | |

COCHES REVISADOS - FACILIDADES DE PAGO

Tres medallas de Oro, tres de Plata y una de Bronce ha conseguido el Medina de Atletismo, de la Sección Femenina, en la III Semana Deportiva de Manises

El equipo de atletismo Medina, de la Sección Femenina de nuestra capital, otra vez es noticia. En esta ocasión ha conquistado tres medallas de oro, tres de plata y una de bronce en la III Semana Deportiva celebrada en Manises, en la que han intervenido además conjuntos de Valencia, Alicante y Manises.

Durante el presente mes de Julio, el equipo Medina de atletismo ha participado en tres competiciones consiguiendo Medalla de plata, bronce y Trofeo en Santander, tres medallas de oro, una de plata y una de bronce en León, cuarto puesto individual de Rosalía Torrent en los LI Campeonatos de España absolutos, con la misma marca que la tercera, y las que se han adjudicado ahora en esta III Semana Deportiva.

El equipo que estaba formado por Elena Vidal Gonet, Rosalía Torrent Eclapes, Rosa Betoret Parreño, Mercedes Muñoz, María Dolores Nomdedeu y Avelina Gimeno, a quien acompañaba su entrenadora e Instructora General de la Sección Femenina, la también brillante atleta Dorí Ortola, ha obtenido los trofeos en la forma siguiente:

- DATOS TECNICOS**
- MEDALLAS DE ORO**
- Rosalía Torrent Medalla de oro, en 100 m. l.
 - Elena Vidal, medalla de oro en 100 m. l. junior con 13"2.
 - Mercedes Muñoz, medalla de oro en salto de altura junior con 125 m.
- MEDALLAS DE PLATA**
- Rosa Betoret, medalla de plata en 100 m. l.
- RELEVOS**
- En relevos ha quedado en primer lugar el equipo Medina, también de Castellón, con las participantes: Torrent— Muñoz— Andrés— Vidal
- MEDALLA DE BRONCE**
- Avelina Gimeno, medalla de bronce en 600 m. l.

SE NECESITA PERSONAL EN

RADIADORES Ordóñez

a la conquista del orden...

..y de la higiene

con los nuevos armarios roperos **KIMER** de chapa de acero. Practicos desmontables y decorativos. Para su fabrica, oficina o Club, armarios roperos, **KIMER**

DISTRIBUIDOR PARA CASTELLON Y PROVINCIA

sociedad anónima **Pallardó**

Akazar de Eslodo, 15 Teléfono 22 28 95

EXCURSION DE TODO EL DIA A MONTORNES

Disfrute de un día en el campo, con todos los alicientes de la playa

Transporte en autobús (desde la Plaza Fadrell, 4) uso de piscina, almuerzo en el Club y regreso en autobús a Castellón, todo incluido, a 168 ptas. persona

La misma excursión pero trasladándose en coche propio, 150 ptas. persona

Salida del autobús a las 9 horas desde Autos Mediterráneo, Plaza Fadrell, 4, todos los días laborables.

Regreso a las 17'30 horas desde el propio Club.

Además, parque infantil, posibilidad de practicar tenis, cama elástica, Ping-pong, etc., etc.

También posibilidad de escaladas hasta el Castillo y otros lugares.

ANUNCIO

Se comunica que D. CHARLES DUGAN cesa como abastecedor del AERO-CLUB, nombrándose a D. FELIX IBANEZ CENTELLES para el mismo puesto, lo que se comunica para los efectos oportunos.

JAPON PRESENTA LA ULTIMA NOVEDAD EN CAJAS REGISTRADORAS!!

FUJI

La gama de modelos es tan extensa que la que Ud. necesita forzadamente la tenemos.

Solicite demostración sin compromiso

Distribuidor exclusivo para Castellón y Provincia: J. DIAZ. Mayor, 101. Teléfono 224236.

(Facilidades de pago aplazado)

ACTUALIDAD en VILLARREAL

Anoche comenzaron las fiestas de la Juventud



VILLARREAL, 19 (Por teléfono).—Esta noche han dado comienzo los actos de las Fiestas de la Juventud, con el solemne de proclamación de la Reina, señorita Inmaculada Latorre Arrufat y su Corte de Honor.

El brillante acto ha sido presidido por el Alcalde accidental, señor Amorós Castañer, y pronunció un elocuente discurso el Mantenedor, D. José Esteve Patuel. Terminado el acto, que ha tenido lugar en el amplio salón del Instituto Nacional de Enseñanza Media, se ha celebrado una animada verbena que se prolongó hasta la madrugada.

DE LA ALCALDIA
Ha salido de viaje por asuntos particulares el Alcalde señor Villanova Verdú, encargándose accidentalmente de la Alcaldía el Primer Teniente de Alcalde, Sr. Amorós Castañer.

LA FIESTA DE SAN CRISTOBAL
El pasado domingo celebraron su fiesta los conductores automovilistas de nuestra ciudad. A las 9,30 asistieron a una misa en la Parroquia de San Francisco de Asís y finalizada ésta tuvo lugar la bendición de vehículos.

Luego los profesionales del volante se reunieron en un vino de honor, reinando la natural alegría entre todos ellos en fiesta tan señalada como es la de su Patron San Cristóbal.

ACTOS PARA HOY DENTRO DE LA SEMANA DE JUVENTUD

Hoy martes, a las ocho de la tarde, en el salón de actos de la Caja Rural pronunciará una conferencia sobre temas futbolísticos don Francisco Marcat Mundó, economista, vocal de la Real Federación Española de Fútbol y que en sus tiempos de futbolista en activo formó parte de la selección nacional.

Como nuestros lectores saben, Marcat residió en Villarreal en los años de su niñez y su adolescencia, motivo por el cual, junto a sus estimables dotes de simpatía y hombría de bien, tanto se le estima en esta ciudad. Todo ello, aparte de lo interesante que sin duda resultará la disertación, es tamos seguros que harán que el amplio salón de actos de la Caja



Rural se vea repleto de jóvenes —y también de quienes ya no lo son— con el deseo de oír su autorizada y documentada palabra.
Luego, a las 10,30 de la noche, en el Teatro de la Agrupación Cora ELS XIII, la juventud villarreales tributará un homenaje al gran actor local Vicente Girona, Gedeón. Se interpretarán dos comedias valencianas por el cuadro teatral de dicha Agrupación, que dirige Vicente Casalta.

Ayuntamiento de Adzaneta

En el Boletín Oficial de la Provincia núm. 82 correspondiente al día 13 de los corrientes, y en el Boletín Oficial del Estado, núm. 167 del 14 del mes actual, se inserta anuncio de subasta para la contratación de la ejecución de las obras de construcción de un edificio de nueva planta, destinado a Casa Cuartel de la Guardia Civil de esta localidad.

El plazo de presentación de proposiciones finaliza a las 13 horas del día 26 del mes en curso.

El tipo de licitación es de 1.852.380 pts. a la baja, lo que se publica para general conocimiento.

Adzaneta, 16 de Julio de 1971.

El Alcalde, ANGELINO BARBERA

«Modelo de esposa, madre y mujer española»

Homenaje a Doña Carmen Polo de Franco en el Diario «El Comercio»

LIMA, 19. (Efe).— Como «modelo de esposa, madre y mujer española», presentó ayer el diario «El Comercio» —decano de la prensa peruana— a la primera dama española, Carmen Polo de Franco, con ocasión del «18 de julio», que el periódico califica como «gloriosa fecha de su Patria».

Dice el diario limeño que «en todo acontecimiento histórico en donde se levanta la figura de un héroe, siempre hay una mujer».

(Viene de la primera)

El 18 de julio de 1936 constituye para España el advenimiento de una etapa de reencuentro con sus valores espirituales, su grandeza y su progreso.

Al celebrar la fecha patria de esa península, se presenta ante la mirada del mundo la figura de una mujer española: Carmen Polo de Franco.

Señala, laboriosa y callada, con todos los valores que contiene el alma de la mujer hispana, ha puesto su comprensión y su ayuda moral al servicio del desarrollo de la España actual.

Nació en Oviedo, contra el matrimonio con el joven oficial del Ejército español Francisco Franco, siendo padrino de la boda el propio monarca español: Alfonso XIII.

La joven desposada llevó a su matrimonio aquellas dotes de auténtico catolicismo en que fue educada.

La pareja tuvo una hija, a la que pusieron el nombre de Carmen. Cuando la señora de Franco llegó a ser la primera dama, no olvidó en ningún momento sus obligaciones hogareñas.

La mujer española ha ido paulatinamente poniéndose a tono con la época, sin dejar aquel ancestro de hispanidad, mezcla de gracia, hidalguía y austeras virtudes, que causan admiración en el mundo.

El «Sun» afirma que, aparentemente, «todas estas atenciones dispensadas a España no han resultado en una satisfacción española completa sobre los beneficios de las relaciones económicas con los Estados Unidos».

John Lee dice en crónica desde Madrid que las relaciones entre España y los Estados Unidos, orientadas a la ayuda a países en vías de desarrollo, la visita de Nixon a China, y el impacto sobre la diplomacia norteamericana de la publicación de documentos secretos del Pentágono.

Además, dice Lee, Arnew pidió a Franco su opinión sobre el frustrado intento golpe de estado en Marruecos.

La prensa norteamericana publica hoy también en sus primeras planas los nuevos enfrentamientos entre el ejército jordano y los guerrilleros palestinos, la ruptura de relaciones diplomáticas entre Jordania e Irak y el apoyo iraní a los comandos palestinos.

La oferta de Vietnam del sur al del norte para la reunificación del país y comentarios a la anunciada visita de Nixon a China ocupan también lugar destacado en la prensa norteamericana de hoy.

El 18 de julio de 1936 constituye para España el advenimiento de una etapa de reencuentro con sus valores espirituales, su grandeza y su progreso.

Al celebrar la fecha patria de esa península, se presenta ante la mirada del mundo la figura de una mujer española: Carmen Polo de Franco.

Señala, laboriosa y callada, con todos los valores que contiene el alma de la mujer hispana, ha puesto su comprensión y su ayuda moral al servicio del desarrollo de la España actual.

Nació en Oviedo, contra el matrimonio con el joven oficial del Ejército español Francisco Franco, siendo padrino de la boda el propio monarca español: Alfonso XIII.

La joven desposada llevó a su matrimonio aquellas dotes de auténtico catolicismo en que fue educada.

La pareja tuvo una hija, a la que pusieron el nombre de Carmen. Cuando la señora de Franco llegó a ser la primera dama, no olvidó en ningún momento sus obligaciones hogareñas.

La mujer española ha ido paulatinamente poniéndose a tono con la época, sin dejar aquel ancestro de hispanidad, mezcla de gracia, hidalguía y austeras virtudes, que causan admiración en el mundo.

El «Sun» afirma que, aparentemente, «todas estas atenciones dispensadas a España no han resultado en una satisfacción española completa sobre los beneficios de las relaciones económicas con los Estados Unidos».

John Lee dice en crónica desde Madrid que las relaciones entre España y los Estados Unidos, orientadas a la ayuda a países en vías de desarrollo, la visita de Nixon a China, y el impacto sobre la diplomacia norteamericana de la publicación de documentos secretos del Pentágono.

Además, dice Lee, Arnew pidió a Franco su opinión sobre el frustrado intento golpe de estado en Marruecos.

La prensa norteamericana publica hoy también en sus primeras planas los nuevos enfrentamientos entre el ejército jordano y los guerrilleros palestinos, la ruptura de relaciones diplomáticas entre Jordania e Irak y el apoyo iraní a los comandos palestinos.

La oferta de Vietnam del sur al del norte para la reunificación del país y comentarios a la anunciada visita de Nixon a China ocupan también lugar destacado en la prensa norteamericana de hoy.

Tres años de prisión por cada uno de los 417 delitos de falsedad pide el Fiscal para Juan Vila Reyes

MADRID, 19. (Cifra).— El pasado sábado, a las doce de la noche, terminó el pleno para calificación del fiscal en el asunto Matesa.

Según fuentes informadas del Palacio de Justicia, el representante de la ley, en su escrito de conclusiones provisionales, acusa a Juan Vila Reyes de cuatrocientos diecisiete delitos de falsedad y pide que sea condenado a tres años de prisión por cada delito; de cuatro delitos de estafa, por los que pide que sea condenado a nueve años de prisión, por cada uno, y de un delito de cohecho, por el que le pide pena y arresto y multa.

También el Fiscal pide que el Sr. Vila Reyes sea penado a indemnizar al Estado, como responsable civil de los citados delitos, con ocho mil quinientos millones de pesetas.

Acusa el representante del ministerio público de cómplices de los citados delitos a los directivos de Matesa Fernando Vila Reyes, Antonio Trias Pascual y Luis Banguela Coll y les pide penas inferiores a las mencionadas.

Por negligencia en el ejercicio de sus cargos pide el Fiscal, para Faustino García Monco y José Espinosa San Martín, sendas penas de diez millones de pesetas de multa, con arresto sustitutorio de dos meses para caso de impago, y para Mariano Navarro Rubio, cinco millones de pesetas de multa, con arresto sustitutorio de un mes en caso de impago.

También el Fiscal acusa de negligencia en el desempeño de sus cargos a Juan Ginebra Torrá, para el que pide cincuenta millones de pesetas de multa con tres meses de arresto sustitutorio para caso de impago; a Angel de las Cuevas, para el que pide quinientos millones de pesetas de multa con arresto sustitutorio de seis meses para caso de impago; a Luis González Robatto y a Juan Antonio Ortiz Gracia.

Es posible que en plazo breve pueda haber información más completa, en la que estarán incluidos todos los demás encartados hasta el total de dieciocho.

Farmacias de Guardia

Martes 20, D. David Monfort, San Jaime, 47, teléfono 520152.

Servicio permanente

D. Juan Ronchera, Piedad, 36, teléfono 52-09-42.

Doña Carmen Berenguer, 18 de Julio, 72, teléfono 52-14-45.

MALLORCA

Salidas diarias en vapor y avión, ocho días. Pasajes, pensión completa, tres excursiones, todo incluido

2.700 PESETAS

CANARIAS

Varias salidas semanales en avión. Estancias de ocho y quince días.

5.500 PESETAS

PARIS

Nueve días visitando Perpignan, Nîmes, Lyon, Chateauroux, Cohors, Narbonne, etc.

7.250 PESETAS

ITALIA

Doce días visitando Costa Azul, Venecia, Florencia, Milán, Roma, Pisa, Génova, etc.

9.250 PESETAS

Viajes ESPLAI, S.I.

Agencias Viajes-Grupo A-Tit. 192
PLAZA ESCUELAS PIAS, 13
Tels. 21 48 87 y 21 24 57

DIRECTOR

Solicita organización francesa para grupos estudiantes.

SE REQUIERE:

- Alguna experiencia
- Disponga teléfono
- Preferencia titulados
- Alto sentido responsabilidad, moralidad

SE OFRECE:

- Buena retribución — mejoras — continuidad.

Dirigirse: Mme. LE PICARD
C/. Luis Lamarca, 13-32º
VALENCIA-8.

Japón dispuesto al diálogo con Pekin

TOKIO, 19. (Efe Reuter).— El Primer Ministro nipón, Eisaku Sató, ha declarado hoy al Parlamento que Japón está dispuesto a celebrar conversaciones de alto nivel con China continental, acerca de problemas que afectan a ambos países.

Contestando a una pregunta de un miembro de la oposición en la sesión plenaria de la Cámara baja, el Primer Ministro nipón señaló que es de desear el mejoramiento de las relaciones entre Japón y la China continental.

Medidas sanitarias preventivas en la cuenca del Jalon en la provincia de Zaragoza

MADRID, 19. (Prensa).—La Dirección General de Sanidad ha hecho pública la siguiente nota: «La Jefatura de Sanidad de Zaragoza informó el día 14 que en algunos núcleos de población, localizados en la cuenca del Jalon, (Provincia de Zaragoza), se había producido una mayor incidencia de procesos diarreicos estivales que los habituales en esta época.

De una manera inmediata manera especialistas de la Dirección General de Sanidad, procedieron a su estudio epidemiológico e iniciaron la investigación bacteriológica oportuna para llegar a conocer su etiología con absoluta seguridad, al menos en siete casos dudosos cuya evolución clínica es totalmente satisfactoria en la actualidad.

En tanto se alcanza este propósito, la dirección General de Sanidad ha considerado oportuno adoptar medidas de carácter preventivo, especialmente en la indicada zona.

En el resto del territorio nacional se sigue manteniendo absoluta normalidad».

terrabe
FERRAZOS, BECHI TELEFONO 193

programas:

SOBREMESA

- 1'45 Carta de ajuste: IV Festival de la Canción Infantil.
- 2'00 Apertura y presentación.
- 2'02 Sobre la marcha.
- 3'00 Noticias a las tres.
- 3'25 La tribu de los Brady. — «Bobby y la Cenicienta». Director: Oscar Rudolph. Intérpretes: Robert Reed, Florence Henderson.
- 3'50 Con vosotros. —Presentación, concurso y comentarios sobre el libro: «Viajar y aprender», de Richard Scarry. —Retablo TV. —El escuadrón diabólico: «Demasiados inventores».
- 4'50 Despedida y Cierre.

TARDE

- 7'15 Carta de ajuste: El Coro Easo interpreta música española.
- 7'30 Apertura y presentación.
- 7'35 Camino de Santiago.
- 8'00 Dibujos animados: Rocky y sus amigos, núm. 7.
- 8'10 Buenas tardes.

NOCHE

- 9'00 Novela. «El Jugador». Autor: Fedor Dostoyevski.
- 9'30 Telediario.
- 9'55 Los españoles. «Misiones y Encomiendas».
- 10'25 El Cine. Hombres del Oeste. «Amanecer en Socorro» 1953. Director: George Sherman. Intérpretes: Rory Calhoun, Piper Laurie, David Brian, Lee Van Cleef.
- 11'50 Veinticuatro horas.
- 00'20 Despedida y cierre.

U. H. F.

- 8'00 Carta de ajuste: Gigantes y Cabezudos.
- 8'30 Presentación y avances.
- 8'32 El mundo del deporte.
- 9'30 Telediario 2.
- 9'55 A vista de Pájaro, USA: Tecnología frente a la Naturaleza.
- 10'50 Llamada.
- 11'00 Sospecha. «Buscando al delator», de Gilbert Fox. — Realización: Luis María Güell. Intervenien: Mónica Randall, Roberto Martín, Ricardo Merino, Ramón Durán, José Luis Barings.
- 12'00 Ultima imagen.

ENCHUFA EL ASKAR

ASKAR
PRESENTE Y FUTURO EN RADIO-TELEVISION

con UHF incorporada y ahora...
18 meses de plazo

Distribuidor Provincial y servicios técnicos:
Radio Meneu TEL: 52 17 47
VILLARREAL

RESTAURANTE TORRECASIM EN LAS VILLAS

Nueva dirección «Restaurante Viveros» Valencia

DURANTE EL DIA
PODRA DEGUSTAR SU EXCELENTE COCINA
Y POR LAS NOCHES

MESA DE ESPECIALIDADES REGIONALES

Más de 30 platos distintos

A esta mesa puede acudir tantas veces, como se quiera para saborear las distintas especialidades y los exquisitos postres

Podrá comer todo cuanto quiera por 200 ptas.

GOLPE DE ESTADO EN SUDAN

Ha sido dirigido por el comandante Hashem Atta, ex-miembro del Consejo Revolucionario

BEIRUT, 19. (Efe-Reuters). — Un golpe de Estado parece haber tenido lugar esta noche en Jartum, capital del Sudán, anuncia la agencia de noticias iraquí, que añade que todavía no se conocen los nombres de los "líderes" del golpe.

Dice la agencia en un mensaje desde Jartum que "Radio Emdurman" estaba emitiendo música marcial y que era inminente la puesta en antena de un anuncio muy importante.

Citando un despacho de la agencia de noticias iraquí desde Jartum, la emisora dijo que el golpe de Estado había sido dirigido por el comandante Hashem Atta, ex-miembro del consejo revolucionario.

Añadió la emisora que el aeropuerto había sido cerrado y que las líneas telefónicas habían sido cortadas entre la capital y otras ciudades sudanesas. "Los líderes del movimiento controlan la situación, que es de calma", añadió.

La emisora dijo también que Atta fue ayudado en el golpe de Estado por el general de brigada Abdel Rahman Sharaf, jefe de la Guardia Presidencial, y por el Coronel Aodaj Moneim Ahmed, jefe del Tercer Regimiento de Blindados.

Atta y otros dos miembros del consejo revolucionario dimitieron de sus cargos en el pasado mes de noviembre.

EL ATTA SE HA HECHO CARGO DEL PODER

LONDRES, 19. (EFE). — El golpe de estado que se ha producido hoy en el Sudán ha progresado y el Mayor Hachem El Atta, antiguo miembro del consejo revolucionario sudanés, se ha hecho cargo del poder, ha anunciado esta noche radio El Cairo, captada en Londres.

El primer informe del golpe militar fue dado por la radio iraquí de Beirut, diciendo que tanques militares habían rodeado el palacio presidencial en la capital sudanesa de Jartum.

Radio El Cairo a añadido que la radio de Jartum ha estado tocando marchas militares por un espacio de tiempo, hasta que se ha anunciado la toma de posesión del poder del Mayor Hachem el -Atta "Para corregir el movimiento revolucionario de 1958".

El Caudillo entregó los títulos a las empresas...

(Viene de la primera)

que se ha culminado la obra de nuestra propia ley. De una ley que viene a marcar la mayoría de edad para los sindicatos y en la que se consagra el papel que el sindicalismo español tiene asignado en el régimen de Franco.

"Los sindicatos están hoy representados", dijo más adelante el Sr. Martín Villa — por quienes por razón de sus virtudes han sido elevados a la categoría de ejemplo. Se les ha distinguido, en una labor dura y difícil, para seleccionarlos entre otros muchos que también podrían estar aquí por su ejemplaridad y actitud modelica. Son los que, por su condición de trabajadores y de empresarios y ambas palabras definen de forma diferente una misma realidad, mejor han cumplido con su deber y se han hecho merecedores de distinción tan apreciada. Son quienes, en el quehacer normal de sus actividades, dan la mayor fuerza a nuestro sindicalismo porque, con su identificación en unos objetivos comunes, marcan la presencia cotidiana de los sindicatos en la sociedad española".

Estos hombres son, y representan — añadió — algo así como el cuerpo, y la palpación de la Ley Sindical. Porque, de poco servirían las leyes si no se encarnaran en la voluntad, en la fidelidad y en los afanes concretos de los hombres que las acatan y se rigen por ellas. Estos hombres son la fuerza de España, son la lealtad y son también la seguridad del futuro. Se agrupan alrededor de Vuestro Excelencia porque saben que sólo su defensa y confianza. Los trabajadores españoles han sido siempre el mejor de España. No han fallado nunca. Cuando, como ahora, se saben bien regidos, el fervor y el entusiasmo les hace de lo más íntimo de su ser. Hoy tienen a su lado a los trabajadores, en una España definitivamente ganada para la paz y para la convivencia, en la que al hombre se le mide por la limpieza de su vida y por el esfuerzo y la capacidad.

Finalmente, tras presentar al Caudillo las empresas modelo y los productores ejemplares, el Sr. Martín Villa terminó con estas palabras: "En el aniversario de aquel día en el que abristeis, para nuestra Patria el camino

SUCESOS

ESTAMBUL: Catorce personas condenadas a muerte por asesinato

Corrimientos de tierra e inundaciones, causan la muerte a 18 personas en Japón

ESTAMBUL, 19. (Efe-Reuters). — Catorce personas, entre las que figura una mujer han sido condenadas a muerte por asesinato premeditado hace varios años y van a ser ejecutadas esta semana, según se ha anunciado oficialmente en Ankara.

Con arreglo al procedimiento turco, las condenas a muerte aprobadas por los tribunales deben ser ratificadas por ambas Cámaras del Parlamento y publicadas en la Gaceta Oficial antes de que tengan lugar las ejecuciones.

Desde el ahorcamiento del ex-Primer Ministro Adnan Menderes y dos de sus Ministros en 1961, la pena capital únicamente se ha impuesto en dos casos. Fue para los dos hombres que asesinaron a dos jóvenes turistas alemanes, después de violar a la muchacha, en 1963.

Una noticia de la agencia informativa turca da cuenta de que la pasada semana se registraron 22 casos de asesinato, la mayoría de los cuales se produjeron a consecuencia de disputas acerca de la tierra y del agua. Se dio un caso en que un campesino dio muerte a su mujer por haber perdido una oveja. También existen ahora unas 30 personas con condenas de muerte debido a asesinato premeditado. Algunas de estas personas se hallan en prisión desde hace 13 años, esperando la ratificación de las sentencias.

SE SUICIDA UN HOMICIDA

MUNICH, 19. (Efe)—Karl Dorfner, de 50 años, asesino convicto y confeso de la joven Renate Putz, de 16 años, se ha suicidado en su celda de la cárcel municipal de Stadelheim.

Los celadores del establecimiento penitenciario hallaron esta mañana el cadáver del recluso, que se había ahorcado.

El 5 de abril de 1971, Dorfner secuestró a la joven, a la que usó como rehén durante una cantera dos días después.

CORRIMIENTOS DE TIERRA EN JAPON

AICI (Japón), 19. (Efe). — Por lo menos 18 personas han muerto y 89 han resultado heridas en los corrimientos de tierra y en las inundaciones provocadas por las lluvias torrenciales que han caído

alrededor de esta ciudad del oeste del Japón. Además han desaparecido tres personas.

UN POLICIA ASESINADO EN BOGOTA

BOGOTA, 19. (Efe). — Un sargento de la policía ha sido asesinado esta madrugada cuando perseguía a un grupo de maleantes. La banda, de cuatro individuos, había cometido un asalto en el Café Victoria donde se habían apoderado de una suma calculada en cinco mil dólares.

UN ESPANOL ACUSADO DE ASESINATO EN MANILA

MANILA, 19. (Efe). — Ignacio Aguirre Ibarasabal pelotari español apodado "Perú" de Placencia de las Armas (Vizcaya), ha sido acusado hoy del asesinato de César Carrion de Lardameo, hombre de negocios filipino.

El pelotari ha declarado a la policía que disparó contra Carrion en legítima defensa cuando éste disparó contra él a la salida de un restaurante español de Manila. Sin embargo, la hermana de Carrion ha declarado que su hermano no llevaba armas.

Ignacio Aguirre estaba acompañado de otro pelotari español, Miguel Carrion y Degado, cuando se produjo el drama. Ambos pelotaris tuvieron un altercado con la víctima y su hermana en el restaurante.

La fianza para la libertad de Ignacio Aguirre se ha fijado en

doscientas mil pesetas.

ASESINATO DE UN BOXEADOR CUBANO EN CALIFORNIA

SAN FRANCISCO, 19. (Efe). — Orlando Zúñiga, boxeador cubano de 43 años, ha sido asesinado a puñaladas a primeras horas de hoy, cuando regresaba a su domicilio por un grupo de maleantes que le atacó con cuchillos.

UN MUERTO AL ESTALLAR UNA BOMBA EN LA PAZ

LA PAZ, 19. (Efe). — Una bomba colocada por elementos del Ejército de Liberación Nacional en el obisepisco de la paz provocó esta mañana la muerte de un bombero que pereció mientras trataba de neutralizar uno de los artefactos explosivos colocados al pie del mástil donde fue izada la bandera del grupo clandestino.

USA: Termina la huelga de empleados de teléfonos

WASHINGTON.— Con el acuerdo logrado hoy entre los sindicatos y las compañías telefónicas ha acabado la huelga que 650 empleados del ramo iniciaron en todo el territorio de los Estados Unidos hace seis días. No se ha revelado si las compañías han accedido al aumento salarial exigido por ellos en la renovación del contrato colectivo. También los representantes de

HUSSEIN no permitirá más bases de guerrilleros palestinos en JORDANIA

Continúa la lucha contra los palestinos en el Valle del Jordán

TIRANTE SITUACION ENTRE BEIRUT Y AMMAN

WASHINGTON, 19. (Efe). — Argelia ha comenzado súbitamente a suministrar grandes cantidades de armas a las guerrillas palestinas en Siria, asegura el semanario americano "Newsweek", de esta semana.

Informa que Argelia está enviando a puertos sirios tanques ligeros rusos, cerca de 100 piezas de 70 mm. de artillería, 82 morteros y dos baterías de 155 mm., que luego son enviadas a los comandos palestinos. Además dice que Argelia provee a los palestinos de material de campaña ligero. La revista que ha sondeado altas fuentes de información árabes dice que Argelia y los palestinos aseveran tales fuentes, esperan que juntos formarán la nueva fuerza política vital del Medio Oriente.

Se cree por los gobiernos árabes conservadores, afirma la revista, que el equipo es destinado a tres mil guerrilleros entrenados en Argelia y establecidos ahora en Siria y que pueden estar configurados como una fuerza capaz de enfrentarse a las tropas jordanas en un intento de crear un Estado palestino en Jordania.

RETIRADA DE EMBAJADOR NO SE PERMITIRAN BASES DE LOS GUERRILLEROS

BEIRUT, 19. (Efe). — Irak ha pedido a Jordania la retirada de su Embajador en Amman y declaró cerrar el espacio aéreo iraní a todos los aviones que procedan de Jordania o se dirijan a ella, según anuncia la agencia "MAP" basándose en informaciones de "Radio Bagdad".

El consejo del mando de la revolución iraní decidió asimismo adoptar otras medidas de presión contra Jordania y hacer un llamamiento a todos los países árabes para que hagan todo lo posible a fin de que cesen los combates entre el Ejército jordano y la resistencia palestina.

Irak ha decidido también cerrar su frontera, así como su espacio aéreo, a Jordania desde hoy, a causa de las operaciones militares jordanas en contra de los comandos palestinos.

LA LUCHA EN EL VALLE DEL JORDAN

DAMASCO, 19. (Efe). — La organización para la liberación de Palestina declara que esta mañana continuaba una dura lucha en el valle del Jordán, por sexto día consecutivo. Vehículos blindados y tanques, persiguen a los revolucionarios que se han reunido en el valle.

El diario "Al Fatah" dice que "los guerrilleros luchan vigorosamente contra fuerzas jordanas que comenzaron a estrecharlos después de que éstos se negaran a rendirse".

DECLARACION DE AMMAN

AMMAN, 19. (Efe-Reuters). — El Gobierno jordano considera cancelados los acuerdos de El Cairo y Amman con el movimiento de las guerrillas palestinas, pero aún se adhiere al espíritu de ambos acuerdos, según ha comunicado hoy un portavoz oficial jordano.

Los dos acuerdos pusieron fin a los sangrientos enfrentamientos entre las fuerzas jordanas y los comandos en septiembre del año pasado y regularon las bases de las relaciones entre ambas partes.

El portavoz dijo ayer: "El tiempo en que los comandos acostumbraban a estar de acuerdo con nuestros deseos ha terminado. Ahora ha llegado la hora en que el Estado definirá las zonas para su presencia y ellos deben estar pendientes de las instrucciones del Estado".

AMMAN, 19. (Efe-Reuters). — El Primer Ministro jordano, Wasfi Telf, ha declarado en una conferencia de prensa celebrada hoy, que no habrá nunca más bases de comandos palestinos en Jordania.

Telf anunció también que, a excepción de los 2.500 guerrilleros que tenían anteriormente sus bases en el país, otros 2.300 han sido desalojados tras los recientes choques entre éstos y las fuerzas del Ejército jordano.

Esos hombres han sido llevados a una base del Ejército al noreste de Amman, añadió Telf.

El Primer Ministro jordano continúa: "Solamente unos 200 fedayin permanecen en libertad, pero encontraremos a la mayor parte".

También informó que las autoridades jordanas protegerán a los comandos actualmente detenidos y pondrán en libertad a los "verdaderos guerrilleros que trabajan para la liberación".

Pero añadió: "Los que son buscados por las autoridades y los que hacen llamamientos para la destrucción del régimen jordano serán enviados a prisión o expulsados del país".

Telf comunicó asimismo a los informadores: "En lo sucesivo, no admitiremos a nadie que no crea en la liberación como principio para operar como guerrillero en este país, y no condenaremos la presencia de grupos con tendencias ideológicas".

Continuó diciendo: "Cerrarémos cualquier ventana de perversion cuando lo pequeña que es, y no permitiremos el retorno al caos que reinaba antes, ni siquiera admitiremos injurias que perjudiquen una una de nuestros ciudadanos".

72 GUERRILLEROS SE ENTREGAN A LOS ISRAELIES

TIBERIADES (Israel), 19. (Efe-Reuters). — Los guerrilleros árabes que huyen del Ejército jordano a territorio israelí son tratados como personas civiles, sobre la base de criterios humanitarios y no en calidad de prisioneros de guerra, declaran hoy fuentes autorizadas.

En las pasadas 48 horas, 72 guerrilleros se han entregado a las tropas israelíes, después de haber vaciado el río Jordán, siendo aún muchos los que se preparan a cruzar el río.

NIXON informa a los «líderes» republicanos y demócratas...

(Viene de la primera)

ta en el congreso de los Estados Unidos, informándole de sus planes sobre su anunciado viaje a la República Popular China.

El Presidente pidió a los "líderes" del Congreso que guardaran el mayor secreto posible sobre la conversación informativa mantenida y que no revelarían a la prensa detalles que pudieran entorpecer sus planes.

El "líder" de la mayoría demócrata en el Senado, Mike Mansfield, y el de la minoría republicana, Hurrh Scott, dijeron al final de la reunión que Nixon les había pedido que evitaran hacer "especulaciones innecesarias" o declaraciones que pudieran conducir a ellas respecto a las relaciones China-Estados Unidos en los próximos meses.

Mansfield dijo que "queda todavía mucho que preparar", para

el viaje de Nixon a Pekín, a últimos de este año o principios del próximo.

"El Presidente tiene que andarse con mucho cuidado y el congreso con mucho sentido de responsabilidad para que no haya nada que pueda entorpecer la reunión cumbre chino-norteamericana", añadió Mansfield.

Con su petición de discreción, "no creo que el presidente esté intentando amordazar a nadie", dijo Scott.

El "líder" republicano afirmó que el Presidente le había pedido también que por ahora no aprueben ni discutan ningún proyecto de ley en el congreso, diciéndole lo que tiene que hacer y lo que no tiene que hacer respecto a la República Popular China".

Después de su reunión con los "líderes" del Congreso, Nixon reunió a sus ministros detalladamente de sus intenciones respecto a China.

PETICION DEL PARLAMENTO DE TAIPEH A NIXON

ABRA BIEN LOS OJOS SIENTESE Y LUEGO SIGA LEYENDO

Le ofrecemos la más fabulosa OFERTA en cuanto a viviendas se refiere.

TAIPEH, 19. (Efe-Upi). — El Parlamento de China nacionalista ha solicitado urgentemente hoy al Presidente Nixon que desista de su proyectado viaje a la China continental.

En su acuerdo adoptado esta mañana, el Parlamento dice que es deber de la China nacionalista ayudar a los Estados Unidos a entender la verdadera naturaleza de los comunistas chinos y "aconsejar al Presidente Nixon que piense bien su decisión y suspenda su proyectado viaje a la China continental".

Nixon anunció el pasado viernes que visitaría Pekín antes del próximo mes de mayo.

REACCION DE HANOI

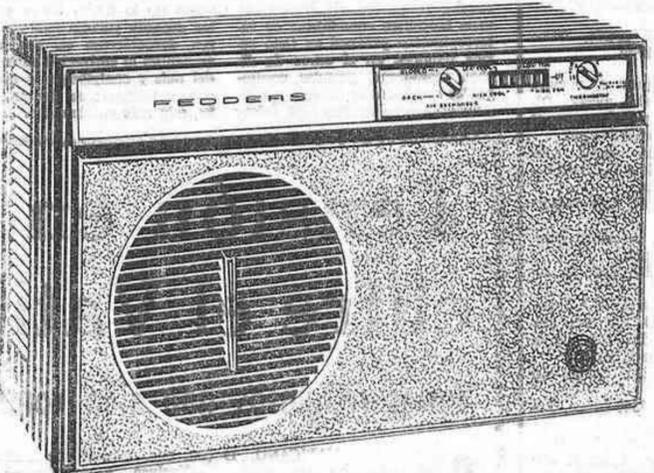
HONG-KONG, 19. (Efe-Reuters). Vietnam del Norte, reaccionado, al parecer, ante el proyectado viaje a China del Presidente Nixon, advirtió hoy que la nueva política nixoniana es torcida, perversa y destinada a dividir a los países comunistas.

Señala también Hanoi que no se ha engañado mediante la aceptación de un compromiso de las grandes potencias sobre Indochina y que proseguirá la lucha, aunque sea sola.

Todos estos puntos se contienen en un editorial que aparece en el diario oficial de Hanoi, "Nhan Dan", cuatro días después del anuncio de Nixon respecto a su viaje a China.



sigue siendo EL ACONDICIONADOR DE MAYOR VENTA EN EL MUNDO ... y, por supuesto, en España



Por algo será.

FABRICADO CON LICENCIA DE FEDDERS CORPORATION, DE EDISON, NEW JERSEY, U.S.A. POR SU ASOCIADA EN ESPAÑA, FEDDERS IBERICA, S.A.

CASA GASCO, S. L. Enmedio, 65 y 67 - Tel. 21 20 76 CASTELLON

Le ofrecemos su vivienda completamente terminada, empapelada y pintada, armarios empotrados, cocinas instaladas y... bueno, muchas más cosas que Vd. tiene que ver personalmente.

4 habitaciones, Comedor-Salón, cocina, cuarto de baño, terrazas y... más aún, sólo por 265.000.— Pesetas, menos Crédito Bancario.

Visítanos en Martín Alonso, 12 Martes y Jueves de 5 a 7 tarde.

¡¡SOLO DISPONEMOS EN LA ACTUALIDAD DE 4 VIVIENDAS!!

Visítanos y nos lo agradecerá.

El nuevo frente popular francés no deja de tener sus puntos débiles

PARIS, 19. (Del corresponsal de PYRESA, Enrique Laborde). — El frente popular no está a la vuelta de la esquina. Los partidos comunista y socialista, que, el 22 de diciembre del pasado año, publicaron "un balance ideológico" destinado a desembocar en un programa de lucha y en un programa de gobierno, no han pasado de esta declaración de amor a una correspondencia poco edificante. Nadie duda de que, para las elecciones legislativas de 1973, por una causa de fuerza mayor, los dirigentes del Carrefour Kossuth y los de la Cite Maeshberges se habrán cogido del brazo. Pero, sin amor.

La correspondencia entre ambas formaciones constituye uno de los documentos más sugestivos del verano actual. Como se recordará, el pasado día siete, François Mitterrand y Georges Marchais, con sus estados mayores en un flanco, tuvieron una conferencia en la que se fumó el calumet de la paz. Después, el primer secretario del partido socialista le envió una carta al secretario general adjunto del partido comunista en la que, entre otras cosas, le recordaba el "caso de Checoslovaquia". La respuesta, en este sentido, no puede ser más curiosa. Para el P. C. F., ese "caso" evocado por los socialistas "constituye un recurso a un mal pretexto" para justificar las dificultades de unión de la izquierda.

El "mal pretexto" ha sido calificado por un alto dirigente comunista de "un asunto a enojar al problema político francés". Y, a partir de ahí, los novios se cubren de reproches. Así, el partido socialista se refería al comunicado conjunto de los partidos comunistas francés y soviético, del pasado día cinco, que le parecía sospechoso en orden a la disciplina de dependencia. Comentario del P. C. F.: "Las observaciones a propósito de ese comunicado conjunto nos parecen una maniobra de diversión".

DOS PARTIDOS PARA UNA VICTORIA

En materia de libertades públicas y de independencia nacional, las cosas tampoco encuentran un entendimiento. El partido socialista plantea una cuestión vital, lo más democráticamente posible: "Si la confianza del país, libremente expresada, se le niega a los partidos mayoritarios, éstos renunciarán al poder y seguirán la lucha en la oposición". Los comunistas contestan por peteneras: "El poder democrático, cuya existencia implica el apoyo de una mayoría popular, tendrá por tarea principal la satisfacción de las masas trabajadoras y responderá a la confianza que éstas le otorguen". Total, nada entre dos platos.

Los socialistas tienen sobradas razones para sospechar de "las amistades particulares" de los partidos comunistas francés y soviético. Ante esa sospecha, el P. C. F. replica ofendido: "Nunca hemos tomado en cuenta las relaciones que mantienen ustedes con los partidos o los gobiernos socialdemócratas que llevan a cabo una política de gestión de los intereses capitalistas".

Todo esto, que no es más que un duelo de palabras, podría terminar, en su día, con un duelo de vajillas. Pero, la verdad sea dicha, sin los comunistas no puede lograr gran cosa el señor Mitterrand y nadie pone en duda que la disputa cesará, pero se mantendrá la distancia. Sin embargo, ¿no sería más digna una pequeña victoria inicial, de color socialista, que un triunfo colectivo, amalgamado, de color comunista? "Usted frena el proceso de unión y da un paso atrás. Todo eso siembra la duda en la voluntad real de acuerdo", protestan los comunistas en su carta. Pero, ¿es que esta duda es algo nuevo? ¿No viene ya desde hace medio siglo, desde el congreso de Tours? El grave error de François Mitterrand no es otro que el de alcanzar el poder con un aliado que considere "el caso checoslovaco" como un simple "pretexto".

Parece inevitable la admisión de la China comunista en la ONU

NIXON PIDE MODERACION

El anuncio de su viaje a Pekín ha motivado un ambiente de euforia

NEUVA YORK, 19 (Del corresponsal de PYRESA, GUY BUENO). — La euforia con la que el Presidente Nixon ha vuelto desde San Clemente a la Casa Blanca washingtoniana es tal que no ha dejado de contagiar a los miembros del Congreso. De ahí que hoy juzgara oportuno amonestar a los congresistas en el sentido de que es necesario ejercer la moderación al hacer comentarios sobre su próxima visita a China. No se trata, ha aclarado el líder de la minoría republicana en el Senado, señor Scott de colocar "bozal" a los representantes del pueblo, sino tan sólo de inducirles a medir sus palabras para no provocar esperanzas falaces. También han subrayado este aspecto tanto el propio Kissinger, el hombre que volvió de Pekín con la aceptación de Chou En Lai de la oferta de visitarle hecha por Nixon, como el líder de la mayoría demócrata en el Senado, Mike Mansfield ha subrayado que si la "cumbre" Nixon-Chou En Lai estuviera "mal preparada" podría desembocar en "un desastre", mientras que Mansfield ha insistido en que aún habrá que allanar cuidadosamente el terreno del encuentro.

No parece que estos avisos logren cortar del todo las alas al pájaro de la esperanza. El propio senador Scott (sin duda proyectos del Presidente Nixon) no ha dudado en declarar ante la televisión que la decisión del Presidente de visitar Pekín a lo más tarde el próximo mes de mayo, indica que para entonces no habrá ya fuerzas de tierra americanas en el Suroeste asiático. También profetizó el senador republicano de Pennsylvania que el encuentro Nixon-Chou En Lai conducirá al establecimiento de relaciones diplomáticas entre China y los Estados Unidos, tal vez no a nivel de embajadas, pero sí "probablemente al de consulados generales".

CHINA ROJA A LA O. N. U. INEVITABLEMENTE

El Presidente Nixon regresó a Washington dos días antes de lo previsto para poder informar rápidamente a miembros republicanos y demócratas del Congreso sobre el alcan-

ce de su sensacional iniciativa. Por su parte, el Secretario de Estado Rogers, que había pasado los últimos días con el Presidente en la "Casa Pacifica", a orillas del océano que le ha dado el nombre, y que hubiera debido salir anoche rumbo a Londres, decidió cancelar su viaje a Europa y permanecer en la capital federal para informar al cuerpo diplomático sobre el alcance de la apertura a China iniciada por Nixon, y, también, de sus posibles limitaciones. Tanto las explicaciones que el Presidente facilitó hoy a los miembros del Congreso, cuanto las que Rogers ofreció al cuerpo diplomático eran urgentemente necesarias en vistas de que, naturalmente, y unos y otros habían sido mantenidos en la ignorancia más absoluta de su misión. Pero si algunos amigos y aliados de América abrigan hoy sospechas y recelos, incluso temores e irritación (y entre ellos figura sobre todo el Gobierno en Formosa, por mucho que la administración nixoniana haya repetido en estas últimas horas que no pretende abandonar a sus amigos), y si, al interior de estas fronteras, existen sectores de opinión de extrema derecha para los que el paso dado por Nixon equivale a un acto de traición, el hecho es que la inmensa mayoría del propio pueblo americano y de los pueblos de la tierra parecen aprobar no sólo sin reservas, sino con esperanza y entusiasmo el deshielo producido en las relaciones chino-norteamericanas. De ahí, sin duda, el aviso dado esta mañana a unos y otros, amonestando contra esperanzas excesivas.

Se espera que, de un momento a otro, el señor Rogers anuncie la postura que su gobierno adoptará frente al ingreso de Pekín en la ONU, en septiembre próximo. Pero el hecho es que incluso si Washington multiplicase los esfuerzos para mantener a Formosa en el organismo internacional, el viaje del Dr. Kissinger a Pekín parece haber hecho ahora inevitable la admisión de la China Comunista en las Naciones Unidas.

Rearme soviético en el flanco norte de la OTAN

Desde 1.968 se han incrementado los movimientos de la URSS en el teatro bélico noreuropeo

ESTOCOLMO, 19. (Del corresponsal de PYRESA, MODESTO DE LA IGLESIA). — La estratégica zona situada al norte de Escandinavia está despertando en los medios militares soviéticos un interés mucho mayor de lo que la tranquila Europa se imagina. Hace unos días, el Primer Ministro de Noruega, Trygve Bratteli, hizo unas declaraciones en las que, entre otras cosas, destacó: "La Unión Soviética ha llevado a cabo un colosal rearme en el flanco norte de la OTAN. Esta reconstrucción militar, no lejos de la frontera norte de Noruega, no es un problema bilateral ruso-noruego sino parte constituyente de la estrategia global de la U.R.S.S.". Por extraño que parezca, la advertencia del Primer noruego ha causado en su país especial desazón. Han si-

do los medios informativos suecos, los que mayor eco han hecho al respecto, conscientes de que sus fuerzas defensivas —carentes de alianzas exteriores— no pueden pasar por alto tan tranquilizantes circunstancias.

El conservador «Svenska Dagbladet» publicaba este domingo un extenso editorial en el que afirmaba que las declaraciones de Bratteli no habían causado sorpresa alguna. Según el rotativo, habían llegado noticias de Bruselas al efecto de que Noruega sería objeto de prioridad en los actuales planes de reorganización de la OTAN. Se esperan grandes inversiones económicas encaminadas a lograr una más efectiva defensa de los aeródromos noruegos, medida motivada por las experiencias vividas durante la breve contienda árabe-israelí de 1967, en la que quedó probada la excelencia del ataque sorpresa. Asimismo, los círculos socialdemócratas de Alemania Occidental

han puntualizado la necesidad de asegurar a Noruega —caso de su entrada en la Comunidad Económica Europea— unas especiales condiciones que garantizarán un alto índice de seguridad de su población.

¿DEFENSIVOS U OFENSIVOS?

Trygve Bratteli ha tocado un sensible tema y hay razón para creer que no lo ha hecho por mero snobismo político. Las esteras militares soviéticas tienen ahora puestas sus miras en el norte escandinavo. En los planes de fortificación de la zona Murmansk está prevista una gran base aeronaval en la península de Kola, lo que conferiría a este repentino interés ruso un carácter digno de consideración por parte de la OTAN. Por el momento el factor que ha alterado la situación estratégica del flanco ha sido la asiduidad y descomunales proporciones de las maniobras navales que la Unión Soviética ha efectuado en esta zona. Estos movimientos pudieran ser un paso inicial en el ambicioso intento de avanzar la primera línea de defensa soviética hasta situarla a la altura de las islas Faroe e Islandia. Esta medida de aparente carácter defensivo, sin embargo, colocaría a Noruega ante la eventualidad de verse aislada por mar del resto de sus aliados, algo que no sólo a Bratteli ha debido causar escalofríos. Ya en 1968, a raíz de la entrada rusa en Checoslovaquia, la puesta en escena de unas inocentes "maniobras de interceptación" provocó en Oslo serios temores, en el curso de dichas maniobras, grandes contingentes soviéticos se acercaron a la frontera norte de Noruega mien-

tras frente a sus costas se desarrollaban espectaculares ejercicios de combate naval.

Desde 1968, los movimientos de la U.R.S.S. en el teatro bélico noreuropeo se han incrementado en número y dimensiones. Hoy puede darse por probado que las maniobras «Sever» de 1969 y las «Okean» de 1970 tenían por objeto el comprobar la libertad de acción de la flota rusa en un desplazamiento desde el Báltico al mar de Barent y que ambas concluyeron con un complejo programa de desembarcos en la península de Kola. Algunos círculos —como apuntaba «Svenska Dagbladet»— se han preguntado si tal actividad no presupone que el Kremlin considera el escenario marítimo noruego como una especie de «mare soviéticum». El Jefe de Investigaciones del Instituto Noruego de Política Exterior, John Jorgen Holst, ha llegado a la conclusión de que, en efecto, aun cuando la presencia soviética no tenga carácter permanente, el establecimiento militar en la zona deberá considerarse como un hecho durante los próximos años siempre y cuando las grandes potencias no puedan llegar a un acuerdo de distensión que reduzca tan acusada actividad militar. Es por ello por lo que Noruega, según se dice, cifra sus máximas esperanzas en la consecución de tal acuerdo. Mientras los buenos deseos no son sino buenos deseos, Oslo vigila muy de cerca todo cuanto sucede a su alrededor. Razones no le faltan ahora cuando los grandes yacimientos petrolíferos descubiertos en sus costas aumentan la cotización estratégica del país y contribuyen a que sus esteras militares se sientan, si cabe, aún más amenazadas.

LONDRES: presentación del «mini-presupuesto» de Julio

Unas medidas llamadas a reconciliar al electorado británico con los conservadores

LONDRES, 19 (Del Corresponsal de PYRESA, MANUEL ADRIJO). — En medio de la general expectativa del país, el Canciller del Exchequer ha presentado esta tarde en la Cámara de los Comunes el «mini-presupuesto» de julio, que ha sido acogido con gran alegría por el consumidor y la industria con enorme satisfacción entre los conservadores y con caras de asombro y triste aprobación por parte de los laboristas.

En su nuevo «mini-presupuesto», el Canciller del Exchequer, Anthony Barber, el más fiel intérprete de la política económica del Jefe del Gobierno, Edward Heath, ha alzado las cadenas que oprimían el desarrollo de la economía británica y ha levantado un poco la mano que pesaba sobre el bolso de la compra del ama de casa, que desde hace algún tiempo está existiendo en una enloquecida carrera de precios, más desenfocada todavía desde el momento en que el Gobierno había ejercido un eficaz control de los salarios.

OBJETIVOS DE LAS MEDIDAS DE AUSTRERIDAD

El «mini-presupuesto» de Barber va dirigido principalmente hacia tres objetivos. De un lado, a los impuestos indirectos; de otro a las compras a plazos; en el tercero, hacia los gravámenes fiscales a los que están sometidos los créditos a la industria. En el primer caso, Barber ha establecido una serie de reducciones muy importantes, que en algunos casos superarán el diez por ciento. En el segundo, ha liberalizado totalmente las cantidades de entrada, lo que dará mayor fluidez y competitividad a las ventas. Y en el tercero, ha aumentado en otro 20 por 100 los descuentos fiscales en la construcción de nuevas fábricas, en la compra de maquinaria para las existentes.

Indudablemente, estas tres inyecciones tienen que actuar muy positivamente sobre la economía inglesa, especialmente en aquellos puntos en los que está más debilitada, como son la capacidad de adquisición del hombre de la calle, las inversiones de capital privado en la industria; y, lo que es más importante, el desempleo, que en los momentos actuales alcanza límites muy peligrosos.

Según el Canciller del Exchequer, las reducciones fiscales que han sido anunciadas hoy le costarán al tesoro británico alrededor de 420 millones de libras al año, aunque se espera que puedan ser compensadas con el crecimiento de la capacidad económica del país y con la mayor fluidez que se le dará al dinero. Por otro lado, en disposición de hacer frente a ello, pues, gracias a las restricciones llevadas a cabo por el Gobierno Conservador en el tiempo que Heva en el poder, se ha robustecido poderosamente la caja de la Hacienda Pública hasta el punto de que se han atendido deudas por valor de 256 millones de libras, contraídas con el Fondo Monetario Internacional.

Han venido a reconciliar al electorado británico con los conservadores, que, en sus 13 meses de gobierno, no habían dictado hasta ahora sino medidas impopulares. El mini-presupuesto de Barber llega en un momento muy oportuno —algunos dirán que buscado— pues el Gobierno tiene que enfrentarse dentro de unos días con los debates que precederán a la votación sobre el ingreso de Inglaterra en el Mercado Común. Y las medidas anunciadas esta tarde surtirán efecto en el pueblo, lo que debe reflejarse en un apoyo muy necesario ante la masa de anti-mercaderistas que se registra en el país.

EL PLENO DE LAS CORTES DE HOY

MADRID, 19. (Cifra). — Las intervenciones de los ministros de la Gobernación, Agricultura y Trabajo y la del Teniente General Díez Alegría, son los puntos más importantes del día del pleno de las Cortes que se celebrará mañana.

Este pleno comenzará a las diez de la mañana y continuará en sesión de tarde, dando el abultado orden del día del mismo.

El Ministro de la Gobernación, Tomás Garricano Goñi, defenderá el dictamen sobre el proyecto de ley que modifica determinados artículos de la ley de orden público, el de Agricultura, Tomás Allende, hará lo mismo con dos dictámenes: el de creación del ins-

tituto de reforma y desarrollo agrario (INDIRA) y el de comarcas y lincas mejorables; el de Trabajo, Licio de la Fuente exponerá ante el pleno las razones por las que debe quedar aprobado el dictamen del proyecto de ley de emigración y el Teniente General Díez Alegría, Jefe del Alto Estado Mayor, presentará el dictamen del proyecto de dotaciones presupuestarias para la defensa nacional.

Intervendrán también ante el pleno de las Cortes, defendiendo otros tantos dictámenes, los procuradores Rafael Arteaga, Salvador Serrats y Arroyo Quiñones.

Llamamiento urgente a unos turistas belgas que visitan España

BRUSELAS, 19 (Efe). — La agencia "Belga", a través de la delegación de Efe en Bruselas, ruega a los medios de información españoles la publicación y radiación del siguiente mensaje urgente: "Se ruega al señor y a la señora Erpels-Van Riet, que tienen su domicilio en Bisschophofstraat, 10, en Deugne (Amberes), que visitan por España a bordo de un "Renault X", de color rojo, que vuelvan urgentemente a Bélgica, pues su madre, Elisa Janssens, que vive en Doerhavenstraat, 64, en Amberes, está en peligro de muerte.

ROCA MONZÓ

Consignatario de Buques J. J. DOMINE, núm. 7 VALENCIA-11

Teléfonos 231515, 234356, 231356 y 230649

Próximos buques a nuestra consignación desde Valencia, para los destinos y fechas que se indican salvo contratiempos.

LASH ESPAÑA 20/25-7: New York, Boston, Norfolk, Baltimore y Philadelphia.

SIERRA MARIA 21-7: Melilla y Ceuta.

TALITA 21-7: Latakia, Beyruth y Famagusta.

CALA PEDRERA 21-7: Palma Mallorca.

CALA MORLANDA 21-7: Ibiza.

EL PRIORATO 22-7: Las Palmas, S.C. Tenerife, S.S. de la Gomera y S.C. de la Palma.

CALA DEYA: 22-7: Palma Mallorca.

ATLANTIQUE 23-7: Malta, Trípoli y Benghazí.

INDICO 23-7: Freetown, Abidján, Tema, Lagos, Luanda, Matadi, Douala y Lobito.

CALA PEDRERA 23-7: Palma Mallorca.

CALA MORLANDA 23-7: Ibiza.

PICOAZUL 23/24-7: Las Palmas y S.C. Tenerife.

CALA DEYA: 24-7: Palma Mallorca.

PHAOX: 26-7: Recife, Salvador, Santos, Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

LA RIOJA: 26-7: Buenaventura, Guayaquil, Callao, Valparaíso, Arica y Antofagasta.

EL SALAZAR: 26-7: S.C. Tenerife y Las Palmas.

EL BAZTAN: 29-7: Las Palmas, S.C. Tenerife, S.S. de la Gomera y S.C. de la Palma.

PICOVERDE 30/31-7: S.C. Tenerife y Las Palmas.

MARIA W 3-8: Malta, Trípoli y Benghazí.

Tensión en las relaciones entre el Vaticano y Hungría

Varios religiosos han sido condenados por las autoridades húngaras

CIUDAD DEL VATICANO, 19 (Del corresponsal de PYRESA, ALEJANDRO PISTOLESI). — Vuelven a complicarse las relaciones entre la Santa Sede y la República Popular de Hungría. Esto confirma que, en el cuadro general de los esfuerzos que la Iglesia está haciendo para entablar y mantener un diálogo positivo con los países del Este, siguen fallando, por un motivo o por otro, Polonia y Hungría. Las crisis se presentan alternativamente y parecen demostrar la existencia de obstáculos fundamentales que sería imprudente ignorar. Ahora le toca al Gobierno húngaro dar la impresión de que en ciertas circunstancias es extraordinariamente difícil mantener ese mínimo «Modus vivendi» que busca la Santa Sede en los regímenes comunistas. El caso de Yugoslavia, con un socialismo muy abierto hacia Occidente, es de momento una afortunada excepción.

LISTA DE CONDENADOS

La nueva fase de hostilidad de las autoridades húngaras queda documentada en una carta que llegó al Vaticano en los días pasados, dirigidas a un alto Prelado de la Curia Romana y procedente de un país occidental. El texto, redactado por un grupo de católicos húngaros, informa en torno a la detención, proceso y condena de tres sacerdotes, un coadjutor, un seminarista y una estudiante. Sus nombres son: Frygges Hagemann, condenado a

cinco años de cárcel, cinco mil florines de multa y cinco años de privación de todos los derechos civiles; Lajos Turi, 3 años y medio de cárcel, cuatro mil florines y cuatro años de privación de derechos civiles; Sandor Somogy, cuatro años de cárcel, cuatro mil florines y cuatro años de privación de derechos civiles, el coadjutor Istvan Katona, dos años y medio de cárcel, dos mil florines y tres años de privación de derechos civiles; el seminarista Balazs Doskar, diez meses de cárcel; la estudiante Vera Hegyi, seis meses de cárcel y a dos mil florines de multa. Según la sentencia del tribunal que les juzgó, todos ellos resultaron «culpables de haber organizado una conspiración de alto nivel ideológico —o sea religiosa— contra el Estado y haber debilitado a la democracia popular por haber persuadido también a otros a no formar parte de la Federación de la juventud comunista».

Como prueba contra los acusados, las autoridades húngaras citaron la difusión de «manuscritos subversivos», o sea, la pastoral del episcopado alemán oriental de 1961, la enciclica «Mater et Magistra», y noticias referentes a la persecución contra la Iglesia húngara antes de 1950. Resulta, además, que cuando se celebró el proceso contra el mencionado grupo de católicos, la «oficina estatal para los asuntos públicos» convocó a los redactores de los escasos órganos católicos que subsisten en Hungría, obligándoles a no publicar ni el proceso ni de la sentencia.

HUMOR



—No se asuste, Es mi ángel de la guarda...